

ECOLAB COVID-19 SONRASI YENİDEN AÇILIŞ PROGRAMI



Giriş ve Güvenlik Odağı	Oda Operasyonları	Yiyecek / İçecek(F&B)	Misafire Kapalı Alanlar
▪ Giriş ▪ Covid-19 Hakkında - Covid-19 Nedir? - Nasıl Bulaşır / Yayılır? ▪ Çalışan Güvenliği - Kendinizi Koruma Yolları - Başkalarını Koruma Yolları - El Hijyeni - Kişisel Koruyucu Ekipman - Basılabilir Duvar Çizelgeleri ▪ Yeniden Açılışa Hazırlık - Envanter Kontrol Listesi - Dezenfeksiyonun Önemi - Sık Dokunulan Yerler - Su Arıtımı	▪ Misafire Açık Alanlar için Temizlik Yönergeleri ▪ Ortak Alanlar - Giriş ve Lobi - Koridorlar ve Buz Makineleri - Asansör - Ulaşım Araçları - Basılabilir Duvar Çizelgeleri ▪ Tuvaletler ▪ Misafir Odaları	▪ Alana Özgü Temizlik Yönergeleri ▪ F&B Misafire Açık Alanlar - Dezenfeksiyon Esasları - Temizlik Yönergeleri - Ortak Yemek Alanı - Dinlenme Salonu - Konferans & Toplantı Alanı - Al & Götür Perakende - Gece Kulübü / Diskotek - Basılabilir Duvar Çizelgeleri ▪ F&B Misafire Kapalı Alanlar - Dezenfeksiyon Esasları - Temizlik Yönergeleri - Gıda Temas Yüzeyleri & Oturma - Yemek Takımları / Çatal-Bıçak - Gıda İşleme Ekipmanı - Gıda Taşıma - Lavabolar & Kesme Tahtaları - Soğutma - Kapların Yıkama - Buz Makineleri - Mobil Etkinlik Ekipmanı	▪ Alana Özgü Temizlik Yönergeleri ▪ Ofis Yüzeyleri ▪ Koridorlar ▪ Asansörler / Asansör İnış-Biniş Alanları ▪ Depolama ▪ Giyinme Odası ▪ Personel Kafeteryası ▪ İbadet Yerleri ▪ Yükleme Alanı ▪ Çamaşırhane ▪ Atölyeler & Bitki Odaları
	Fitness, SPA & Golf ▪ Alana Özgü Temizlik Yönergeleri ▪ Spoe Merkezi ▪ Havuz & Kaplıca ▪ Golf ▪ Çocuk Kulübü / Oyun Alanı ▪ Basılabilir Duvar Çizelgeleri		Yardımcı Bilgiler ▪ Bez Renk Kodları ▪ Ürünler - MEA ▪ İletişim Bilgileri ▪ Ek Bilgi Kaynakları

GİRİŞ

Covid-19 salgınıyla mücadelede birlikte çalışmak..

Küresel çapta COVID-19 salgınının patlak vermesi, 2020'nin başından bu yana tüm dünyada, özellikle de insanların yaşama ve düşünme şekli üzerinde büyük bir etki yarattı.

COVID-19 salgınıyla mücadeleye yardımcı olabilmek amacıyla ürün portföyünde yer alan tüm çözümleri incelemek ve tanımlamak için Ar-Ge, regülasyon ve lojistik birimlerimiz tarafından küresel çapta bir çalışmagerçekleştirdik.

Bunun sonucu olarak, Covid-19 salgını ile mücadelede ihtiyaç duyduğunuz resmi kurumlar tarafından onaylı dezenfektanlarımızla birlikte bu mücadeleye diğer hijyen çözümlerimiz saha çalışanlarımız tarafından sizlere sunulacaktır.

Bununla birlikte hijyen programınızın aksamadan yürütmesine yardımcı olmak için eğitim ve servis desteklerimizle de yanınızda olacağız.

Bu Kapsamlı Programı yayınlamadaki esas hedefimiz, gerekli önlemlerin altını çizmek, çalışma ortamınızda da doğru temizlik ve dezenfeksiyon yöntemleri ile onaylı ürünleri kullanmanız konusunda tavsiyeler vermektir.

Her işletmenin dâhilî protokoller ve resmi merciler tarafından yayımlanan düzenlemeleri izlemesi gerekeceğinden, bu önerilerin dışında ek adımlara ihtiyaç duyulabilir.

Bu yeniden açılış safhasında size destek vermesi için lütfen bulunduğunuz coğrafi bölgeden sorumlu Ecolab Bölge Müdürünüzle iletişime geçiniz. Bu belgenin son kısmında bulunduğunuz coğrafi bölgedeki Ecolab yetkililerine ait iletişim bilgilerini bulabilirsiniz.



COVID-19 / KORONAVİRÜS



KORONAVİRÜS NEDİR?

Koronavirüs (COVID-19) Nedir?

- Koronavirüsler deve, sığır, kedi ve yarası gibi birçok hayvanda ve insanlarda yaygın olarak görülen geniş bir virüs ailesidir. Nadiren, hem MERS ve SARS'ta hem de yeni virüs COVID-19'da olduğu gibi, koronavirüsler insanları enfekte edebilir ve sonrasında diğer insanlara bulaşabilir.

Semptomları nelerdir?

- COVID-19 semptomları diğer üst solunum yolu enfeksiyonlarına benzer şekilde ateş, öksürük ve solunum güçlüğüdür. Semptomlar hafiften çok şiddetliye kadar geniş bir yelpazede görülebilir ve virüse maruz kaldıktan 2-14 gün sonra ortaya çıkar.

Nasıl bulaşır?

- *Koronavirüsler* son derece bulaşıcı olabildikleri ve kişiden kişiye kolayca geçebildikleri için tıbbi teşhis ve tanı gereklidir.

COVID-19'un bulaş yolları arasında şunlar bulunur:

- Öksürme ve hapşıрма aracılığıyla hava yoluyla
- Dokunma veya el sıkışma gibi yakın, kişisel temasla
- Virüs parçacıklarıyla kontamine olmuş yüzey veya nesnelere dokunduktan sonra, yıkanmamış ellerle ağız, burun veya gözlere temas edilmesiyle

Aşağıdaki yollarla enfeksiyon riski azaltılabilir:

- Ellerinizi sık sık ve doğru şekilde yıkayınız
- Yıkanmamış ellerle gözlerinize, burnunuza veya ağzınıza dokunmayınız
- Hasta kişilerle yakın temastan kaçınınız
- Sert yüzeyleri ve sık dokunulan yerleri, onaylanmış Ecolab dezenfektanlarıyla temizleyerek dezenfekte ediniz.
- Her bulaşıcı hastalıkta olduğu gibi, hem düzgün ve doğru el hijyenine hem de sık temas edilen yüzeylerin dezenfeksiyonuna odaklanılması tavsiye edilir

Referanslar ve Daha Fazla Bilgi:

- T.C. Sağlık Bakanlığı: <https://www.saglik.gov.tr/>
- WHO - www.who.int/health-topics/coronavirus
- CDC - www.cdc.gov/coronavirus/index.html
- **WHO Myth Busters**- www.who.int/emergencies/diseases/novel-coronavirus-2019/advice-for-public/myth-busters
- ECOLAB – www.ecolab.com

YENİ KORONAVİRÜS NEREDEN GELİR?



ÇALIŞANLAR



MÜŞTERİLER

YENİ KORONAVİRÜS NASIL BULAŞIR?



DAMLACIKLAR İLE

ENFEKTE KİŞİLERİN ÖKSÜRMESİ,
HAPŞIRMASI VEYA ONLARLA YAKIN
MESAFEDEN KONUŞMAKLA



TEMAS İLE

KONTAMİNE (VİRÜS TAŞIYAN) KİŞİLER,
NESNELER VEYA YÜZEYLER



Basılabilir
duvar çizelgesi

ÇALIŞAN GÜVENLİĞİ

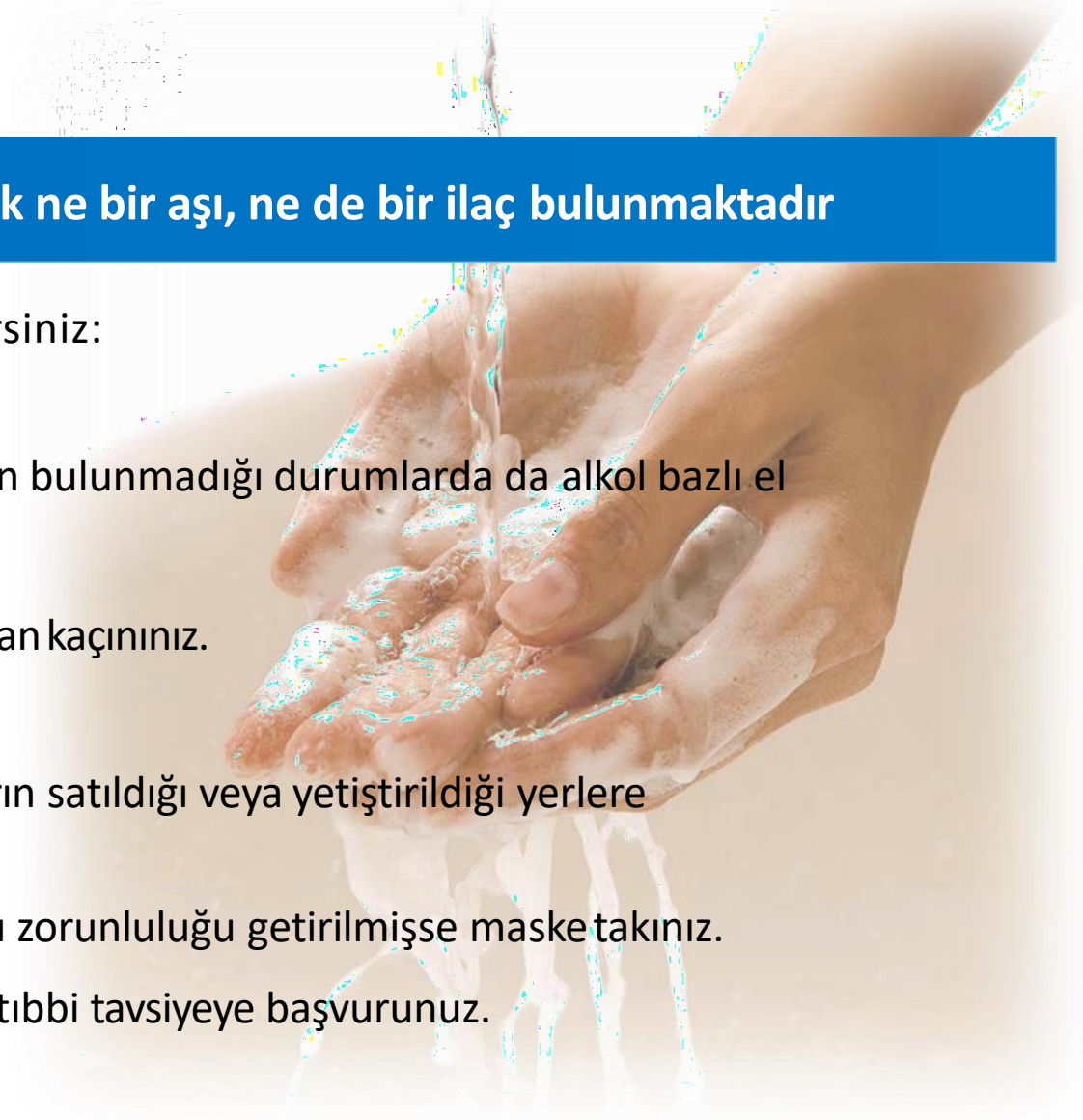
YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Kendinizi koruma yolları:

➤ **Şu anda, insanları koronavirüs enfeksiyonuna karşı koruyacak ne bir aşı, ne de bir ilaç bulunmaktadır**

Aşağıdakileri yaparak, enfeksiyona karşı kendi riskinizi azaltabilirsiniz:

- ☐ Sık sık ve doğru şekilde ellerinizi yıkayınız.
 - Dünya Sağlık Örgütü, el hijyeninin su ve sabunla, su ve sabunun bulunmadığı durumlarda da alkol bazlı el ovucularla yapılmasını önermektedir.
- ☐ Yıkanmamış ellerle gözlerinize, burnunuza veya ağzınıza dokunmaktan kaçınınız.
- ☐ Hasta kişilerle yakın temastan kaçınınız.
- ☐ Yüksek miktarda vakanın rapor edildiği bölgelerde canlı hayvanların satıldığı veya yetiştirildiği yerlere gitmekten sakınınız.
- ☐ Sağlık Bakanlığı veya resmi kurumlarca tarafından maske takılması zorunluluğu getirilmişse maske takınız.
- ☐ Seyahat sonrası ateş veya diğer semptomlar gösterirseniz derhal tıbbi tavsiyeye başvurunuz. Doktorunuza, nereye seyahat ettiğiniz söyleyiniz.



YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Başkalarını koruma yolları:

➤ Riskinizi azaltın



Temizlik ve dezenfeksiyon yapınız.



Ellerinizi yıkayınız.



Hastayken evinizde kalınız.



Ağzınızı ve burnunuzu maske ile kapatınız. Ellerinizi yerine dirseğinizin iç tarafına doğru öksürün/hapşırın. Gerekirse mendil kullanın ve kullandıktan hemen sonra mendili atın ve ellerinizi yıkayın/dezenfekte edin.



Yakın temastan kaçınınız.

Kamusal alanlarda 2 metre veya resmi kurumlarca bildirilmiş olan sosyal mesafe kuralına uyulmalıdır.



Kendinizi karantinaya alma veya tıbbi yetkililerle irtibata geçme konusunda resmi merciler tarafından yayınlanan genelgeye uygun hareket ediniz.



Basılabilir
duvar çizelgesi

YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Bunu biliyor
muydunuz?



30 dakika içinde
300 kez
yüzeylere dokunmaktadır



Basılabilir
duvar çizelgesi

ÇALIŞANLARIN GÜVENLİĞİ İÇİN PLANIN OLUŞTURULMASI

- ✓ Çalışma saatleri boyunca her hizmet alanında yeterli sayıda ‘**eğitimli**’ personelin olup olmadığını belirleyin.
- ✓ Personeli **COVID-19’un belirtileri** hakkında eğitin.
- ✓ Çalışanların sağlığını yakından izleyin ve semptomatik çalışanların şirket hastalık politikası uyarınca **evde kalmasını sağlayın**.
- ✓ COVID-19 tespit edilen bir kişiyle teması olması halinde bu durumu **yöneticisine derhal bildirmesini ve kendisini karantinaya alması** gerektiğini vurgulayın.
- ✓ Kişisel hijyeniin, öksürük ve hapşıırık **görgü kurallarının** ve **sosyal mesafenin korunmasının** önemini çeşitli görsellerle veya spotlarla güçlendirin (Resmi merciler tarafından önerildiği gibi).
- ✓ **Sadece el yıkama için tahsis edilmiş lavabolar oluşturun** ve bu lavabolarda el sabunu, el dezenfektanı, kağıt havlu, ‘**Doğru El Yıkama Yöntemi**’ni açıklayan posterler ve hijyen malzemelerinin atıkları için pedallı çöp kovası bulundurun
- ✓ **Gıdaların, gıda ile temas eden ekipmanların veya temizlik araç ve gereçlerinin yıkandığı evyelerde** ellerin yıkanmaması sağlayın.
- ✓ Çalışanların tüm sert yüzeylerin **onaylı bir dezenfektan** ile **etiket üzerinde belirtilen şekilde** dezenfekte etmelerini sağlayın.
- ✓ Çalışanları pandeminin güncel durumu ve uygun **enfeksiyon kontrol prosedürleri** konusunda sürekli olarak bilgilendirin.
- ✓ **Resmi kurumlar tarafından yapılan** pandemi ve salgın önlenme **duyurularını çalışanları paylaşın** onları sürekli bilgilendirin.
- ✓ **Çalışanların korunması için politikalar geliştirin**. Kimyasalların doğru ve güvenli kullanımı ve Güvenlik Bilgi Formu’larının (GBF) nasıl okunacağı konusunda tüm personel eğitim verin.

ÇALIŞAN GÜVENLİĞİ

El Hijyeni



Ellerimi ne zaman yıkamalıyım?

- Öksürdükten veya hapşırdıktan sonra
- Hastalara bakım yaparken
- Gıdaların hazırlığı öncesinde, esnasında ve sonrasında
- Öğünlerden önce
- Tuvalet sonrası
- Eller kirli olduğunda
- Hayvanlara dokunduktan sonra
- Temizlik ve dezenfeksiyon işleri öncesi ve sonrasında
- Oteldeki herkese açık yüzeylere temas sonrası
- Maskenizi çıkardıktan sonra



Yönetim



- Kullanımı kolay, **onaylı antibakteriyel el dezenfektanı** ve **el sabunu** ürünlerini sağlar.
- Yeterli miktarda el dezenfektanı ve antibakteriyel el sabun ürünlerinin **yeterli miktarda stokta bulundurulmasını** güvence altına alır.
- El yıkama ve el dezenfeksiyonu ile ilgili **duvar ponalarını** olması gerektiği alanlarda bulundurur.
- El hijyenine dönük **dispenserlerin her zaman dolu ve çalışır durumda** olmasını sağlar.
- Doğru el yıkama yöntemi konusunda **personeli eğitim eksikliğini tamamlanmasını sağlar.**
- **Sadece el yıkama amaçlı lavaboları belirler** ve burada gerekli kağıt havlu, çöp kovası gibi diğer malzemeleri **eksiksiz bulundurulmasını sağlar.**
- **Ortak kullanımda** olan tırnak fırçası gibi el hijyenini destekleyen malzemeleri **kullanımdan kaldırır.**



Basılabilir
duvar çizelgesi

ÇALIŞAN GÜVENLİĞİ



Ellerinizi sık sık yıkayınız

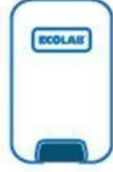
Ellerinizi ve kolların maruz kalan bölgelerini Ecolab el sabunu ve ılık suyla iyice yıkayınız. Elleriniz sadece el yıkama lavabolarında yıkayınız.

en az



saniye

boyunca ellerinizi yıkayınız.



Ellerinizi dezenfekte ediniz

Durulama gerektirmeyen alkol bazlı Ecolab el dezenfektanlarını kullanınız.



Ağzınızı ve bumunuzu kapatınız

Öksürürken veya hapşırırken mendil kullanınız. Mendil olmadığında kıvrıdığınız dirseğinizin iç kısmına öksürünüz veya hapşırınız.



Yakın temastan kaçınınız

Solunum yolu hastalığı semptomları gösteren kişilerden uzak durunuz.

Yeni koronavirüs hakkında bilgi edininiz.

Eğitsel & prosedürel bilgilere erişiniz. Yerel sağlık yetkililerine ve DSÖ'ye danışınız.



Yeni koronavirüsün bulaştığı kişiler, semptomları sona erinceye dek **yemek hazırlığı veya içecek servisi yapmamalıdır.**

!

Karantina konusunda yerel tıbbi tavsiyelere uyunuz

Çalışanlarınızı teşvik ediniz:

- Hasta olurlarsa evde kalmalı veya doktora gitmelidirler
- Etkilenen yerleri temizlemeli ve dezenfekte etmelidirler

UNUTMAYINIZ: Hastaların en fazla bulaştırıcı oldukları dönem, **hastalığın ilk üç günüdür.**



Basılabilir duvar çizelgesi

BASILABİLİR DUVAR ÇİZELGELERİ



HER ZAMAN DOĞRU KİŞİSEL KORUYUCU EKİPMAN KULLANINIZ



- **Kimyasala dayanıklı manşetli eldiven** (Lütfen güvenlik veri sayfalarına uyunuz).
- Çapraz kontaminasyonu önlemek için, her odadan sonra, uygun bir alkol bazlı el dezenfektanı ile eldivenleri dezenfekte ediniz.



- **Normal Ağız Burun Koruması – gerekiyorsa**
- COVID-19 ile kontamine olduğundan şüphe duyulan yüzeylerle veya hasta kişilerle temas durumunda (**Koruma sınıfı FFP2 veya FFP3**)



- COVID-19 ile kontamine olduğundan şüphe duyulan yüzeylerle veya hasta kişilerle temas durumunda, kullan-at önlük kullanınız.
- Kullan-at giysileri, **odayı terk etmeden önce** kapalı bir hazneye atınız.



- Konsantre ürünlerle çalışırken, yüzünüze sıkıca oturan koruyucu gözlük kullanınız – **gerekiyorsa** (ör. dozaj ünitesinde boş ambalajlarını değiştirirken veya kontamine yüzeylerle çalışırken, gibi)

Yasal gerekliliklere her zaman uyunuz!

DOĞRU EL YIKAMA TEKNİĞİ

ECOLAB®

DOĞRU EL YIKAMA YÖNTEMİ

Dünya Sağlık Örgütü'nün (WHO) El Hijyeni ile ilgili talimatına ve Avrupa Birliği'nin EN 1499 sayılı antimikrobiyel sabun normuna uygun el yıkama yöntemi



Öncelikle, ellerinizi ılık su ile ıslatın



Sıvı sabun dispenserinden avucunuza yeterli kadar sabun alın



Ellerinizi ovuşturarak sabunu iyice köpürtün ve köpüğün ellerinizin tamamını kapladığından emin olun



Elinizi diğer elinizin üstüne koyup, parmaklarınızı birbirinin arasına geçirdikten sonra, elinizi ileri geri yönde hareket ettirerek, elinizin sırt kısmını ve parmaklarınızın aralarını ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez diğer elinize uygulayın.



Avuçlarınız birbirine dönük şekilde parmaklarınızı birbirinin arasına geçirip, elinizi ileri-geri yönde hareket ettirerek, hem avuçlarınızın içini, hem de parmaklarınızın aralarını iyice ovun.



Parmaklarınızı avucunuz içinde birbirine kenetleyin ve yanal hareketler ile parmaklarınızın sırt kısmını iyice ovuşturun.



Bir elinizin başparmağını, diğer elinizin avucuyla kavradıktan sonra avucunuzu veya başparmağınızı ileri-geri yönde döndürerek başparmağınızı iyice ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez, diğer elinizin başparmağı için uygulayın.



Parmaklarınızı diğer elinizin avuç içine bastırarak ve avucunuzun içinde döndürerek parmak uçlarınızı ile birlikte avuç içini ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez, diğer elinizin için uygulayın.



Ellerinizi bol su ile durulayın.



Elinizin tüm yüzeyini ve özellikle parmaklarınızın aralarını kağıt havlu ile iyice kurulayın.



Ellerinizi kuruladığınız kağıt havlu ile musluğu kapatıktan sonra kağıt havluyu çöp kutusuna atın.



Ellerinizi artık olması gerektiği gibi hijyenik

- İşe başlamadan önce,
- Tek Kullanımlık Eldiven giymeden önce,
- Mutfak içinde başka bir alanda çalışmaya başlamadan önce,
- Gıdalara temas etmeden önce,
- Gıda ile temas eden temiz ekipmanlara dokunmadan önce,
- Gıda ile temas eden temiz ambalaj malzemesine dokunmadan önce,
- Yemek servisine/porsiyonlanmasına başlamadan önce,

- Temiz servis ekipmanlarına dokunmadan önce,
- Tüketime Hazır Gıda'ya dokunmadan önce,
- İş bittikten sonra,
- Tuvaletten sonra,
- Vücudunuzun herhangi bir yerine veya kıyafetinize dokunduktan sonra,
- Tek Kullanımlık Eldiven'i çıkarıp, yeni eldiven giymeden önce
- Sigara içtikten sonra,

- Çöp döktükten sonra,
- Temizlik bezi, paspas, vb. temizlik ekipmanı kullandıktan sonra,
- Öksürürken veya hapşırıırken kullandığınız mendili tuttuktan sonra,
- Moladan sonra, çalışmaya yeniden başlamadan önce,
- Kesik yarayı bandajlamadan önce ve bandajladıktan sonra,
- Kirli ekipmanlara dokunduktan sonra, gıdalara ve temiz ekipmanlara dokunmadan önce
- Çiğ gıdalara temas etmeden önce **ELLERİNİZİ MUTLAKA YIKAYINIZ!**

Everywhere It Matters™

www.ecolab.com

DOĞRU EL YIKAMA TEKNİĞİ

ECOLAB®

DOĞRU EL DEZENFEKSİYON YÖNTEMİ

Dünya Sağlık Örgütü'nün (WHO) El dezenfeksiyonu ile ilgili talimatına ve Avrupa Birliği'nin EN 1500 sayılı normuna uygun el dezenfeksiyon yöntemi



1
Dispenserden elinize yeterli kadar el dezenfektanı alın. (elleriniz yağlı veya kirli ise öncesinde uygun bir el sabunu ile ellerinizi yıkayıp iyice kurulaın. Ürünü, elleriniz ıslakken uygulamayın)



2
Ellerinizi ovuşturarak el dezenfektanını elinizin tüm yüzeyine yayın. Dezenfektanın ellerinizin tamamını kapladığından emin olun.



3
Elinizi diğer elinizin üstüne koyup, parmaklarınızı birbirinin arasına geçirdikten sonra, elinizi ileri-geri yönde hareket ettirerek, elinizin sırt kısmını ve parmaklarınızın aralarını dezenfektanı ile ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez diğer elinize uygulayın.



4
Avuçlarınızı birbirine dönük şekilde parmaklarınızı birbirinin arasına geçirip, elinizi ileri-geri yönde hareket ettirerek, hem avuçlarınızın içini, hem de parmaklarınızın aralarını dezenfektan ile ovun.



5
Parmaklarınızı avucunuz içinde birbirine kenetleyin ve yanıl hareketler ile parmaklarınızın sırt kısmını dezenfektanla ovun.



6
Bir elinizin başparmağını, diğer elinizin avucuyla kavradıktan sonra avucunuzu veya başparmağınızı ileri-geri yönde döndürerek başparmağınızı dezenfektanla ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez, diğer elinizin başparmağı için uygulayın.



7
Parmaklarınızı diğer elinizin avuç içine bastırarak ve avucunuzun içinde döndürerek parmak uçlarınızı ile birlikte avuç içini dezenfektanla ovun. Elinizi değiştirip, aynı işlemi bu kez, diğer elinizin için uygulayın.



8
Ellerinizin tamamen kuruyana kadar ovma işlemini bitirmeyin. Elleriniz artık olması gerektiği gibi hijyenik.

Everywhere It Matters™

www.ecolab.com

DOĞRU ELDİVEN KULLANIMI

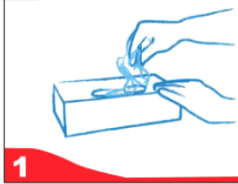
ECOLAB®

DOĞRU ELDİVEN KULLANIMI

ELDİVENİ GİYERKEN



0
Ellerinizi yıkamadan 'tek kullanımlık eldiven'lere asla dokunmayın. Ellerinizi, 'Doğru El Yıkama Yöntemi' ne uygun olarak yıkayın veya alkol bazlı el dezenfektanı ile ovun.



1
Diğer eldivenlere dokunmadan, 'tek kullanımlık eldiven' kutusundan bir tane eldiveni manşet kısmından tutarak kutudan alın.



2
Eldivenin manşet kısmından tutarak diğer elinize eldiveni giyin.



3
Eldiveni elinize tam oturacak şekilde parmaklarınızı eldivene yerleştiriniz.



4
Eldiven giymediğiniz elinizle, 'tek kullanımlık eldiven' kutusundan diğer eliniz için bir eldiven daha alın.



5
2. ve 3. aşamalarda açıklandığı gibi, diğer elinize de eldiveni giyin. Eldivenin elinize tam oturması için eldivenin yalnızca manşet kısmından tutarak yapınız.

ELDİVENİ ÇIKARIRKEN



1
Eldivenin manşet kısmından tutarak dışarıya doğru sıyrarak çekiniz.



2
Çıkardığınız eldiveni elinizde tutun. Diğer elinizdeki eldiveni çıkarmak için eldiveni çıkarılmış elinizi, eldivenin manşet kısmından içeri doğru sokup, eldiveni dışarıya doğru sıyrarak çıkarınız.



3
Çıkardığınız her iki eldiveni çöp kovasına atın.



4
Ellerinizi, 'Doğru El Yıkama Yöntemi'ne uygun olarak yıkayın veya alkol bazlı el dezenfektanı ile ovun.



UYGUN ÖLÇÜDE ELDİVEN SEÇİMİ

Aktif olarak kullandığınız elin parmakların hemen altındaki çevresini ölçün. Ölçümünüzü aşağıdaki beden grafiğiyle karşılaştırarak, elinize uygun ölçüdeki eldiveni seçin.

XS	S	M	L	XL	XXL
15 - 18 cm	18 - 20 cm	20 - 23 cm	23 - 25,5 cm	25,5 - 28 cm	28 - 30,5 cm

Everywhere It Matters™

www.ecolab.com

DOĞRU MASKE KULLANIMI

ECOLAB®

DOĞRU MASKE KULLANIMI

MASKEYİ TAKARKEN



0
Ellerinizi yıkamadan 'tek kullanımlık maske'lere asla dokunmayın. Ellerinizi, 'Doğru El Yıkama Yöntemi'ne uygun olarak yıkayın veya alkol bazlı el dezenfektanı ile ovun.



1
Maskeyi takmadan önce üzerinde delik veya yırtık olmadığından emin olmak için maskenin her iki yanındaki lastiklerinden tutarak gözle kontrol ediniz.



2
Maskenin burun mandalı üstte olacak ve maskenin katlı kısmı ise dışarıya bakacak şekilde maskenin her iki kenarındaki lastiklerinden tutun.



3
Maskeyi ağız ve burnunuzu tamamen kapatacak şekilde yüzünüze yerleştirip, lastiklerini kulaklarınızın arkasına geçirin.



4
Maskenin üst kısmındaki burun mandalını iki parmağınızla sıkarak maskenin burnunuza tam oturmasını sağlayın.



5
Kullanım sırasında maskenin ağız ve burun kısmına asla elinizle dokunmayınız. Maske nemlendiğinde yenisi ile değiştiriniz.

MASKEYİ ÇIKARIRKEN



1
Maskenizi çıkarmadan önce ellerinizi, 'Doğru El Yıkama Yöntemi'ne uygun olarak yıkayın veya alkol bazlı el dezenfektanı ile ovun.



2
Maskenin kulaklarınızın arkasına geçirilmiş olan lastiklerinden tutarak yüzünüzden çıkarın.



3
Çıkarttığınız maskeyi belirlenmiş olan çöp kovasına atın.



4
Ellerinizi, 'Doğru El Yıkama Yöntemi'ne uygun olarak yıkayın veya alkol bazlı el dezenfektanı ile ovun.

CERRAHİ MASKE



Everywhere It Matters™

www.ecolab.com

‘YENİ’ NORMAL

Hijyen çözüm ortağınız olarak, operasyonunuzun tamamında temizlik ve dezenfeksiyon için en ‘**iyi uygulamalar**’ı geliştirmekten onur duymaktayız.

Çünkü artık doğru temizlik ve dezenfeksiyon prosedürlerinin çalışanlar tarafından iyi anlaşılması ve uygulanması her zamankinden daha fazla çok önemli hale geldi.

- **Operasyonunuz için uygun** çözümler belirlenmesi (ürün, ekipman, uygulama yöntemi, vb)
- Dezenfeksiyonun etkin biçimde elde edilebilmesi için **temas süresinin** önemi.
- Enfeksiyon riski, insan trafiği ve kir yükü arttıkça temizlik ve **dezenfeksiyon sıklığının** arttırılması
- Güvenlik hususlarında **artan farkındalık** (Tek kullanımlık kişisel hijyen ekipmanları, vb.)

TEMİZLİK VE DEZENFEKSİYON SIKLIĞININ BELİRLENMESİ

Enfeksiyon riski, insan trafiği veya kir yükü arttıkça, temizlik ve dezenfeksiyon sıklığı da artmalıdır.



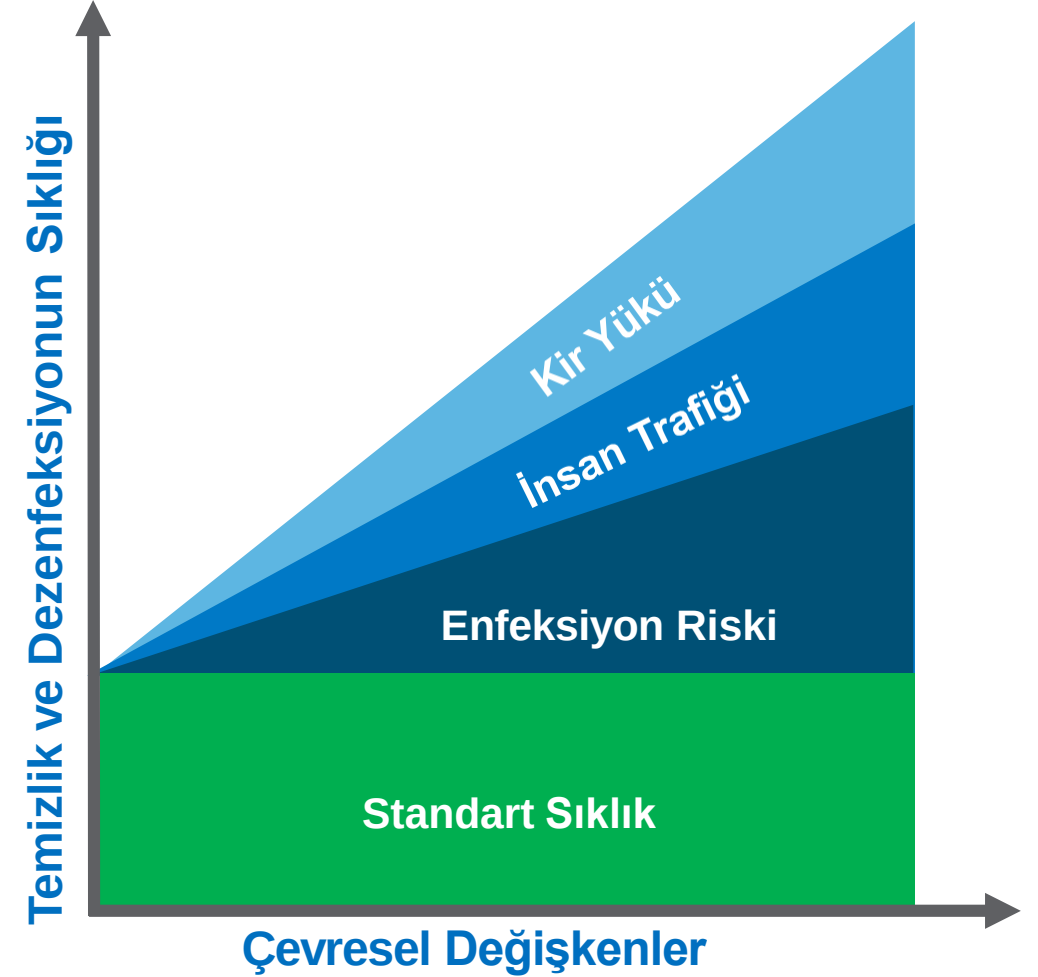
Her birim (çalışma alanı) için temizlik ve dezenfeksiyon sıklığını belirlerken birçok değişkeni göz önünde bulundurmanız gerekir:

- Enfeksiyon riski
- İnsan trafiği
- Kir yükü

Diğer hususlar (bunlarla sınırlı olmamak üzere):

- Ürünün türü
- Kirin türü
- Yüzeyin türü

Sıklık, temizlik ve dezenfeksiyonun yapılacağı her birim (çalışma alanı) düzeyinde belirlenmeli ve **Çevresel Değişkenler** değiştikçe yeniden değerlendirilmelidir.



YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK



YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Su ile çalışanlar makineler, cihazlar ve diğer ekipmanlar

Yeniden açılışta neleri dikkate almalıyım?

- **Su bağlantısı bulunan tüm makineler ve ekipman** (örn. bulaşık makineleri, çamaşır makineleri, buz makineleri, vb) derinlemesine temizlenmelidir.
- **Bulaşık makineleri:** Makinelerin genel bakımları ve kontrolleri yapılmalı. Onarıma ihtiyacı olanların hızlıca sorunları giderilmeli.. Çalışır durumdaki makinelerin tanklar, yıkama ve durulama kolları temizlenmeli, gerekiyorsa kireç temizliği yapılmalı ve ardından iç-dış yüzey temizliği ve dezenfeksiyonu yapılmalıdır. genel bir yapılmalıdır. Bütün bu işlemlerden sonra;
 - Tezgâh altı makineler: İçi boş halde 3 dk. çalıştırınız.
 - Konveyör tip makineler: İçi boş halde 10 dk. çalıştırınız.
 - Kimyasal dozajlama sistemlerinin bakım/onarım ve kalibrasyon ayarı hizmetleri alınmalı
- **Çamaşır makineleri:** Makinelerin genel bakımları ve kontrolleri yapılmalı. Onarıma ihtiyacı olanların hızlıca sorunları giderilmeli.. Çalışır durumdaki makinelerin en yüksek sıcaklığa sahip yıkama programı seçilerek ve kimyasalların da kullanıldığı bir test yıkamaları yapınız. Kimyasal dozajlama sistemlerinin bakım/onarım ve kalibrasyon ayarı hizmetleri alınmalı ve enfeksiyon yönetimine uygun yıkama programlarını makineye yüklenmesi konusunda Ecolab'tan destek alınız. Tekstil dezenfeksiyonu için gereken kimyasallar mevcut değilse bu ürünlerin stoklarını tamamlayın.
- **Musluklar ve duşlar:** 5 dakika boyunca soğuk ve sıcak suyu akıtınız.
- **Ekipman:**
 - Buz Makineleri: Bir parti buz yapınız ve bu partiyi atınız.
 - Kahve Makineleri: Giriş borularını dezenfekte ediniz ve çalıştırmadan önce yeni filtreler takınız.
 - Gıdaya Temas Eden Ekipman: Derinlemesine temizleyiniz ve gerekiyorsa dezenfekte ediniz.

Fiskiyeler: Dekoratif fiskiyeler veya su sistemleri uzun süre kapalı tutulduklarında, tekrar çalıştırılmadan önce kimyasal şok uygulanması gerekebilir. Su şartlandırılması normal sınırları dahiline ve stabil hale gelinceye dek herhangi birinin bu sistemlerden buğu veya buhar soluması veya maruz kalma ihtimalini ortadan kaldırmak için dikkatli olunuz.

YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Envanter KontrolListesi

Kişisel Güvenlik envanter kontrol listesi

Kişisel koruyucu ekipman (KKE):

- Maskeler (gerektiği durumlarda) ☐
- Kullan-at eldivenler ☐
- Galoş ☐
- Koruyucu giysiler ☐

El hijyeni:

- El sabunu ☐
- El dezenfektanı ☐

Diğer:

- Ateş ölçme ekipmanı ☐

Çevre Güvenliği envanter kontrol listesi

Temizlik & dezenfeksiyon ürünleri:

- Genel yüzeyler için dezenfektan ürünler ☐
- Gıda temas yüzeyleri için dezenfektanlar ☐
- Temizlik ve dezenfeksiyon araçları ☐
- Kapaklı çöp kutuları ☐
- Ağzı bağlanabilir çöp torbaları ☐
- El dezenfeksiyon istasyonları ☐
- Biohazard kiti ☐

YENİDEN AÇILIŞA HAZIRLIK

Dezenfeksiyonun Önemi

➤ Koronavirüsle etkin şekilde mücadele edebilmek için, sadece onaylı dezenfeksiyon ürünleri kullandığınızdan emin olunuz.



İyi Haber

Koronavirüs, zarflı virüs türüdür. Zarflı virüsler dezenfektanlara karşı en az direnç gösterenlerdir. Yani, **yüzeylerdeki koronavirüsleri öldürmek için dezenfektanlar etkin şekilde kullanılabilir.**



SIK TEMAS EDİLEN YÜZEYLER



GENEL ALANLAR

- Kapı kolları, itme kolları ve korkuluklar,
- Telefonlar ve arama tuşları,
- Sandalyeler, kolçaklar ve tabureler, sehpalar,
- Kahve ve diğer içecek istasyonları,
- ATM cihazları tuşları, para alıp/verme bölümü ekranı ve elle temas edilmesi muhtemel kısımlar
- Buz makinesi kapakları ve kürekleri,
- Gıda ve içecek otomatları,
- Çöp kovası kapakları,
- Ortak kullanımdaki bilgisayar tuşları ve ekranları
- Asansör düğmeleri
- Bankolar/Masalar (Bar, Resepsiyon, İş Merkezi, Concierge masası, Vale masası, vs.)
- Sehpalar ve küllükler
- Su pınarı



UMUMİ TUVALETLER

- Kapı kolları, itme kolları ve korkuluklar
- Musluklar,
- Sifon kolları/butonları,
- Tuvalet fırçası sapı,
- Kapı arkası askılık
- Sabun dispenser kolları/butonları,
- Kağıt havlu dispenserleri (manuel/fotoselli),
- Elektrik anahtarı (varsa eğer),
- Bebek bezi değiştirme masaları,
- Kadınlar için hijyen ürünleri dispenserleri,
- Çöp kovası kapakları



KONUK ODALARI

- Kapı ve Pencere kolları & kilitleri,
- Giriş kapısı güvenlik mandalı,
- Masa ve sandalye (kolçakları ve sandalye minderi çerçevesi)
- Masa üstü lamba anahtarları
- Çekmece kolları,
- Perde çekme kolları,
- Elektrik anahtarları ve priz kapakları
- Klima kontrol paneli
- Telefon
- TV Kumandası
- Mini bar
- Yardımcı malzemeler (kağıt, kalem, küllük, info kartları)
- İkram malzemeleri (ayakkabı çekişi, cılası, çamaşır torbası)
- Bardaklar, tabaklar, çatal-bıçaklar, su ısıtıcıları
- Çöp kovası kapakları
- Ütüler, ütü masaları, askılar, valiz rafları sehpalar
- Emanet kasası
- Saç kurutma makinesi
- Musluklar, duş ve sifon tutmayerleri
- Sabun, krem vs. Şişeleri ve peçetelik

SIK TEMAS EDİLEN YÜZEYLER



MUTFAK ve RESTAURANT

- Kapı kolları, itme kolları ve topuzları,
- Trabzanlar, korkuluklar
- Cihaz çalıştırma düğmeleri,
- Sebil kulpları ve bardaklıkları,
- Buz kürekleri,
- Buzdolabı & dondurucu kapı kolları,
- Temizlik ekipmanları,
- Lavabo / evye muslukları,
- Sabun/El dezenfektanı dispenserlerinin basma butonu,
- Kâğıt havlu dispenserlerinin elle temas etmesi muhtemel bölgeleri,
- Çöp kovası kapakları,
- Temizlik araçları ve gereçleri,
- Bilgisayarlar ekranı ve tuşları,
- Kırtasiye malzemeleri,



ARKA ALANLAR

- Kapı kolları, itme kolları ve topuzları,
- Trabzanlar, korkuluklar
- Cihaz çalıştırma düğmeleri,
- Su pınarları ve bardaklıkları,
- Buz kürekleri,
- Asansör düğmeleri,
- Koridorlar,
- Depo alanları,
- Ofisler,
- Aydınlatma düğmeleri,
- Yükleme/Boşaltma alanları,
- Personel hizmet alanları,
- Teknikatölyeler,



SPA/FITNESS/HAMAM

- Kapı kolları, itme kolları ve topuzları,
- Trabzanlar, korkuluklar
- Cihaz çalıştırma düğmeleri,
- Aydınlatma düğmeleri,
- Masa, sandalye, sehpa
- Çekmece kulpları,
- Perde çekme kolları,
- Elektrik anahtarları ve priz kapakları
- Klima kontrol paneli
- Telefon
- TV Kumandası
- Fitness aletleri ve bakım gereçleri ve malzemeleri
- Yardımcı malzemeler (kağıt, kalem, küllük, vb)
- Çöp kovası kapakları
- Saç kurutma makinesi
- Musluklar, duş ve sifon tutma yerleri
- Sabun, krem vs. şişeleri ve peçetelik

HOUSEKEEPING OPERASYONU

HOUSEKEEPING ALANLARI

Her alan için ayrıntılı temizlik ve dezenfeksiyon yönergeleri

ORTAK ALANLAR:

- ☐ Genel Yönergeler
- ☐ Giriş & Lobi
- ☐ Koridor
- ☐ Asansör
- ☐ Su pınarı
- ☐ Taşıma Araçları
- ☐ Basılabilir Duvar Panoları

UMUMİ TUVALETLER:

- ☐ Genel Yönergeler
- ☐ Cam Yüzeyler & Aynalar
- ☐ Duvarlar & Kabin Separatörleri
- ☐ Sert Yüzeyler (Lavoba, Lavabo tezgahı, musluklar)
- ☐ Zeminler
- ☐ Klozetler & Pisuvarlar ve Separatörleri

KONUK ODALARI:

- ☐ Genel Yönergeler
- ☐ Değerlendirme & Hazırlık
- ☐ Toz Temizliği
- ☐ Konuk Yatakları
- ☐ Banyo Temizliği
- ☐ HVAC Denetimi

SIK TEMAS EDİLEN YÜZEYLER

Genel Yönergeler

Ürün Önerileri

Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan**, **Sirafan Speed** ve **Usona Power Gel** (gerektiğinde **Derdevice PP**)
- Genel Temizlik Ürünleri
- Zemin Temizleme ve Bakım Ürünleri
- Leke Sökücüler ve Kireç Çözümler
- El hijyen ürünleri: **Manipur** ve **Manodes**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?

Kullan-at bezler, ovma pedleri, renk kodlu mikrofiber bezler, kimyasal taşıma sepetleri, malzeme taşıma arabaları, spreylere şişeleri, spreylere ve köpük spreylere başlığı, paspas arabası, paspaslar ve paspas gereçleri, diğer temizlik gereçleri ve cihazları, ıslak zemin uyarı tabelası ve uygun KKE

Gerekli ekipman:

Giriş alanlarında ve uygun alanlarına El Dezenfeksiyon standları

Temizlik ve Dezenfeksiyon Sıklığı: _____
Sıklığın Kontrolü: _____
Sorumlu Çalışan: _____
Gerekli KKE*: _____
*veya gereken GBF'ler

Sık Temas Edilen Yüzeyler

- ☐ Kapı kolları/itme-çekme kolları ve topuzlar
- ☐ Trabzanlar
- ☐ Cam ve diğer yüzeyler
- ☐ Asansör düğmeleri (kabin içi ve dışı)
- ☐ Bilgisayar / POS Ekranları & Yazıcılar
- ☐ Merdiven, yürüyen merdiven ve merdiven trabzanları
- ☐ Resepsiyon Bankosu, Karşılama görevlisi / Vale standı & Danışma Bankoları
- ☐ Masalar, sandalyeler / kolçaklar & tabureler
- ☐ Sehpalar ve küllükler
- ☐ Telefonlar ve arama tuşları,
- ☐ Kahve ve diğer içecek istasyonları,
- ☐ ATM cihazları tuşları, para alıp/verme bölümü ekranı ve elle temas edilmesi muhtemel kısımlar
- ☐ Buz makinesi kapakları ve kürekleri,
- ☐ Gıda ve içecek otomatları,
- ☐ Çöp kovası kapakları,
- ☐ Bankalar/Masalar (Bar, Resepsiyon, İş Merkezi,
- ☐ Concierge masası, Vale masası, vs.)
- ☐ Su pınarları

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

ORTAK ALANLAR

Giriş ve Lobi



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz ☐
- Uygun KKE giyiniz. ☐
- Zemindeki çöpleri süpürüp çöpe atınız. ☐
- Halı ve kilimleri elektrik süpürgesi ile vakımlayın. ☐
- Çöp kovalarını ve küllükleri boşaltınız. Gerekliyse çöp poşetlerini de değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarının dış yüzeyini **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sehpaları **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Küllükleri boşaltıp, **Sirafan** çözültisi ve tek kullanımlık peçete ile önce dış yüzeyini sonrasında iç kısmını silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. Elle temas edilmeyen bölgeleri uygun temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- Elle temas edilen cam yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. Elle temas edilmeyen bölgeleri **uygun bir temizlik ürünü** ile temizleyiniz. ☐
- Bankoları **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. Bankoların elle temas etmeyen bölgelerini uygun bir temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- Bilgisayar/POS ekranlarını ve yazıcıları **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak telefonları ve dokunmatik ekranları **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tüm el dezenfeksiyon standlarını kontrol ediniz ve azalan ürünü tamamlayınız. ☐
- Masa, sandalye, kolçak ve tabureleri **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Valiz taşıma araçlarının elle temas eden yüzeylerini **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. Diğer yüzeylerini uygun temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- Varsa eğer elektrikli arabaların şarj istasyonlarını (varsa) temizleyiniz. ☐
- Sehpaları **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

ORTAK ALANLAR

Giriş ve Lobi



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Ortak alan telefonlarını ve arama tuşlarını **Sirafan** çözeltisi ilesilerek dezenfekte ediniz. ☐
- Kahve ve diğer içecek istasyonlarının elle temas eden kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Diğer yüzeylerini uygun bir temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- ATM cihazları tuşları, para alıp/verme bölümü ekranı ve elle temas edilmesi muhtemel kısımları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz ☐
- Buz makinesi kapaklarını ve küreklerini **Sirafan Speed** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Gıda ve içecek otomatlarını **Sirafan** ile silerek dezenfekteediniz. ☐
- Çöp kovası kapaklarını **Sirafan** ilesilerek dezenfekte ediniz. ☐
- Bankolar/Masalar (Bar, Resepsiyon, İş Merkezi, Concierge masası, Vale masası, vs.) **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Asansör kabin için ve dışı düğmelerini **Sirafan Speed** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Su pınarlarının dış yüzeyini **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Elle temas eden bölgelerine **Sirafan Speed** püskürtünüz

ORTAK ALANLAR

Koridor



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Zemindeki çöpleri uzaklaştırınız. ☐
- Çöp kovalarını ve küllükleri boşaltınız. Gerekliyse çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarının dış yüzeyini **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Önceden tespit edilen sık temas edilen yüzeyleri (aydınlatma düğmeleri, kapı kolları, vb) **Sirafan** çözeltisi ile silerek temizleyip dezenfekte ediniz. ☐
Elle temas etmeyen diğer sert yüzeyleri **uygun bir temizlik ürünü** ile silerek temizleyiniz.
- Cam yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
Dış cam yüzeylerini **uygun bir temizlik ürünü** ile temizleyiniz.
- Tüm el dezenfeksiyon standlarını kontrol ediniz ve azalan ürünü tamamlayınız. ☐

ORTAK ALANLAR

Koridor



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Gerekliyse, halı ve sert zeminleri vakum makinesi süpürünüz.
- Ortak telefonları **Sirafan** çözümleri ile silerek dezenfekte ediniz.
- Misafir koridorlarındaki Ortak Buz Makineleri.
- Yangın Güvenliği dolaplarının elle temas eden kısımlarını **Sirafan** çözümleri ile silerek dezenfekte ediniz.

☐
☐
☐
☐

ORTAK ALANLAR

Asansör



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz.
- Asansör düğmelerini sık sık **Sirafan Speed** ile silerekdezenfekte ediniz.
- Cam yüzeyleri ve aynaları **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz.
- Gerekiyorsa, halı ve sert zeminleri süpürünüz veya **uygun bir zemin temizleme ürünü** ile paspaslayarak temizleyiniz.

☐
☐
☐
☐

Temizlik ve dezenfeksiyonönerileri

Koronavirüsü bulaştırmanın en yaygın şekli öksürük, hapşırık ve konuşma esnasında havaya saçılan damlacıklardır. Mobilyalar, kapı kollar/kulplar ve asansör düğmeleri gibi yüzeylerin dezenfekte edilmesi, etkili bir enfeksiyon kontrol programınınönemli bir parçasıdır. Düzenli ortak temasa maruz kalan yüzeyler sık sık temizlenip, dezenfekte edilmelidir.

ORTAK ALANLAR

Ulaşım Araçları



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerinebakınız.

- Çöpleri toplayın ve küllükleri çöpe boşaltınız.
- Koltuk başı örtülerini değiştirin ve kullanılmışları çöpeatın.
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz.
- Çöp kovalarının dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.
- Zemini vakum makinesi ile süpürünüz ve uygun ise paspas ile temizleyiniz.
- Konukların/personelin sık temas ettiği kolçakları, koltuk tutma kulplarını ve diğer sık temas edilen bölgeleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.
- Araç içi camları **Sirafan** çözeltisi ile silerek temizleyiniz.
- Araç girişlerinde bulunan tutamakları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.
- Araç yolcu kabulü için hazırlanırken bagaj kulpları ve diğer eller temas edilen yüzeyleri **Sirafan** ile temizleyip dezenfekte ediniz. Yolcu indirip-bindirme sırasında ise elle temas edilen yüzeyleri **Sirafan Speed** püskürterek dezenfekte ediniz.
- Araç direksiyonunu, sinyal kolları, kapı-pencere kumanda düğmeleri, ön konsöl, vites, el freni, pencere kolları/kulpları, dikiz aynası ve araç anahtarlıklarını **Sirafan Speed** ile silerek dezenfekte ediniz.
- Araç seyir halindeyken yüzey dezenfeksiyonu ihtiyacı ortaya çıktığında **Sirafan Speed** ile dezenfekte ediniz.
- Araç seyir halindeyken ihtiyaç duyulduğunda yolcu ve personel için kullanılmak üzere dezenfeksiyon ürünü **Manodes** bulundurunuz.
- Araç klima sistemlerini düzenli aralıklarla bakımını yapıp, dezenfekte ediniz.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

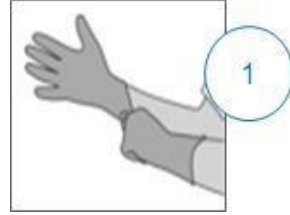
Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

BASILABİLİR DUVAR ÇİZELGELERİ



ORTAK ALANLAR

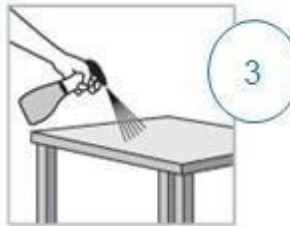
Sert Yüzeyler



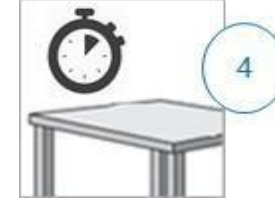
Koruyucu eldivengiiniz.



Dezenfekte edilecek yüzeydeki kaba kirleri uzaklaştırın. Yüzeyin ağır kirli olması durumunda öncesinde **uygun bir ürünle** temizleyiniz.



Kapı kolları, aydınlatma düğmeleri, musluklar, bankolar, tezgahlar, sandalyeler, masalar, kolçaklar gibi sık temas edilen yüzeylere **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. uygulayınız.



Ürün etiketinde belirtilen süre boyunca ürünü yüzeyde bekletiniz.



Ürün etiketinde belirtilmişse eğer yüzeyleri nemli bir bezle silerek (veya belirtilmişse eğer su ile) durulayınız.

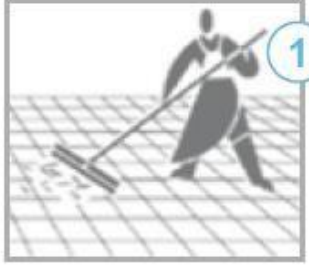


COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

ORTAK ALANLAR

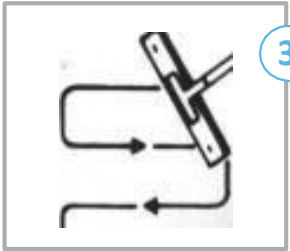
Günlük Zemin Temizliği



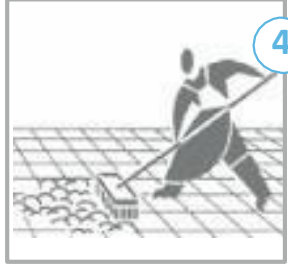
1 Öncelikle, çalışma alanını uyarı levhaları ile çevreleyin. Zemin temizliğine engel eşyaları taşıyın ve kaba kirleri – çöpleri uzaklaştırınız.



2 Paspas kovanının mavi kısmına su koyarak üzerine **uygun olan temizlik ürününü** etiketinde belirtildiği oranda ilave ediniz.



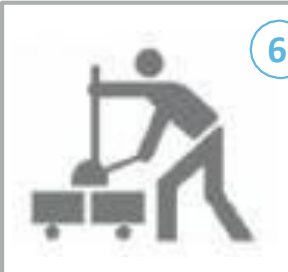
3 Zeminde 8 şekli çizer gibi paspas kullanarak, temizleyiniz.



4 Ağır kirli olması halinde zemini bir fırça ile temizleyiniz.



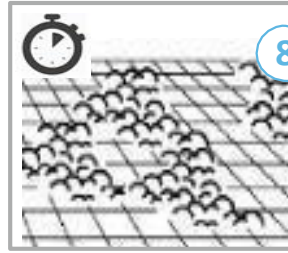
5 Kirli suyu paspas alınız veya bir su çekeceği ile gidere doğru çekiniz.



6 Paspas kovalarında tüm sıvıları döküp, mavi kovaya temiz su doldurup üzerine **Sirafan** ilave ediniz.



7 Dezenfektan çözeltisini paspas ile zemine yayın.



8 Ürünü yüzeyde 5 dakika bekletin.



9 Zemini paspa ile kurulayınız veya fazla suyu gidere doğru çekiniz.

Dezenfeksiyon İşlemi

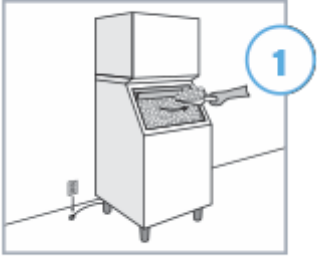


COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarına kesinlikle riayet ediniz.

ORTAK ALANLAR

Buz Makineleri



1 Makinenin fişini çekiniz. Tüm buzu alınız ve atınız.



2 Ünitenin iç kısmına **uygun bir temizlik ürünü** püskürtünüz. Buz haznesini, köşelerini, kapaklarını, contalarını, menteşelerini ve mandallarını özellikle ürünün temas etmesini sağlayınız. İnatçı kirleri naylon fırça veya spatülle temizleyiniz.



3 Temiz bir havluyla sildikten sonra, bol temizsuyla iyice durulayınız.



Temizlik İşlemi

Dış kısmını da silerek temizleyiniz.



Dezenfeksiyon İşlemi

İç yüzeylere, tepsinin dışına ve kapağa **Sirafan** çözeltisi püskürterek, ürün etiketinde belirtilen süreyle beklemeye bırakınız. Kurumasını bekleyiniz. Durulamayınız. Makinenin fişini takınız. Makineyi taze, yeni buzla doldurunuz.

ORTAK ALANLAR

Çöp Kovalarının Boşaltılması



1

Koruyucu eldiven takınız.
Çöp kovasının
içine uygun boyutta
çöp torbası takınız.



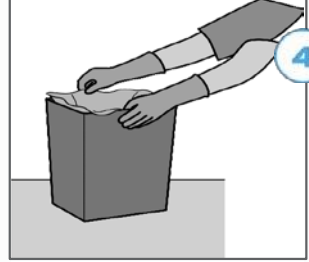
2

Çöpleri toplayınız.
Çöp arabasını
yakınıınızda
bulundurarak
koridorlarda
tıkanmasına engel
olunuz.



3

Çöp kovalarını
boşaltınız ve dış
kısmını **Sirafan**
çözültisi ile siliniz.



4

Kova yüzeyine çöp suları
sızmışsa, iç kısmını önce su ile
durulayıp, ardından **Sirafan**
çözültisini püskürtün. Çöp
kovası kuruduktan sonra çöp
poşetini yerleştirin.



5

Çöpleri ana çöp
biriktirme
alanındaki çöp
konteynerine
aktarınız.

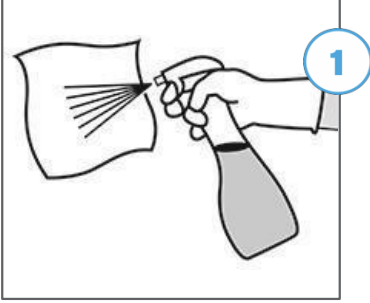


COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

ORTAK ALANLAR

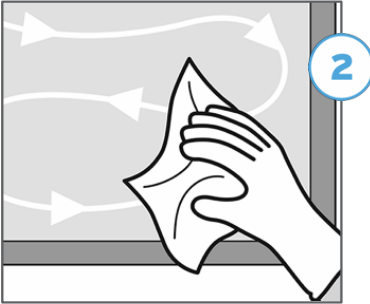
Cam & Ayna Temizliği



Belirlenen renk koduna uygun mikrofiber cam temizleme bezine yüzey dezenfeksiyon ürünü **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz.

NOT:

Cam & ayna yüzeyde iz kalma ihtimalini en aza indirmek için, yıkama sırasında temizlik bezlerine yumuşatıcı ilave etmeyiniz. Temizleme çözeltisini doğrudan ayna üzerine PÜSKÜRTMEYİNİZ.



Cam & Ayna temizliğine daima yüzeyin üst tarafndan başlayınız ve bezi soldan sağa doğru hareket ettirip çevirerek yüzeyi siliniz.

Yüzey tamamen kuruyana ve iz kalmayana dek silme işlemine devam ediniz.

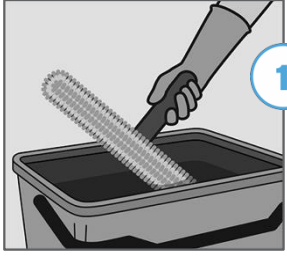


COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarına kesinlikle riayet ediniz.

ORTAK ALANLAR

Büyük Cam Yüzeylerin Temizliği



1

Uygun büyüklükteki bir kap içine **köpüren ve kaydırıcı özelliği olan** (tercihan elde bulaşık yıkama deterjanı) bir ürün kullanarak temizlik çözeltinizi hazırlayınız.



2

Cam peluşu ile yüzey tamamen temizlik çözeltisiyle kaplanana dek, yukarıdan başlayarak aşağıya doğru köpükleyiniz.



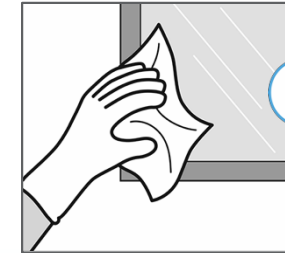
3

Üstten başlayarak, cam çekeceğini soldan sağa doğru cam üzerinde sürükleyerek temizlik çözeltisini yüzeyden uzaklaştırınız temizleyiniz. Cam kuruyana ve hiç iz kalamayana dek devam ediniz.



4

En altta toplanan çözeltiyi temizlik beziyle alınız.



5

Noktasal kirler veya lekeler olduğunda temizlik çözeltisini cam temizleme için kullanılan temiz bir beze noktasal düzeltmelerini yapınız.

ORTAK ALANLAR

Su Pınarı Temizliği



Yüzey dezenfeksiyon ürünü **Sirafan** çözeltisini belirlenen renkteki mikrofiber bezinize püskürtünüz.



Su pınarının tüm yüzeyini **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.



Gün içinde sık sık elle temas eden yüzeylere **Sirafan Speed** püskürterek dezenfekte ediniz. .



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

UMUMİ TUVALETLER



UMUMİ TUVALETLER

Genel Yönergeler

Ürün Önerileri

Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan**, **Sirafan Speed** ve **Usona Power Gel** (gerektiğinde **Derdevice PP**)
- Zemin Temizleme Ürünü:
- Tuvalet Temizleme Ürünü
- El hijeni ürünleri: **Manipur** ve **Manodes**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?

Kullan-at bezler, ovma pedleri, renk kodlu mikrofiber bezler, kimyasal taşıma sepetleri, malzeme taşıma arabaları, sprey şişeleri, sprey ve köpük sprey başlığı, paspasarabası, paspaslar ve paspas gereçleri, su çekeceği, uygun KKE , diğer temizlik gereçleri ve cihazları

Gerekli ekipman:

Umumi tuvalet içinde el dezenfeksiyon standı

➤ Sık Temas Edilen Yüzeyler

- ☐ Sifon butonları/kolları
- ☐ Giriş kapısı kolları/topuzları, itme – çekme kolları & korkuluklar
- ☐ Sıvı sabun/el dezenfektanı dispenseri basma butonu
- ☐ Lavabo muslukları
- ☐ Kağıt havlu dispenseri (varsa eğer el kurutucusu)
- ☐ Tuvalet kabinlerinin kapı kolları ve kilitleri
- ☐ Klozet kapakları
- ☐ Taharet muslukları
- ☐ Tuvalet fırçası sapları
- ☐ Çöp kovasının dokunulan yerleri
- ☐ Kadınlara yönelik ürünlerin koyulduğu tüm yerler
- ☐ Bebek bezi değiştirme alanı – kollar, yüzeyler (iç & dış)
- ☐ Engelli tuvaletlerindeki acil durum düğmeleri ve tutma kolları



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfeksiyon ürünleri ile en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız. Dezenfeksiyon ürünü için önerilen uygulama koşullarını kesinlikle riayet ediniz.

Temizlik ve Dezenfeksiyon Sıklığı: _____

Sıklığın Kontrolü: _____

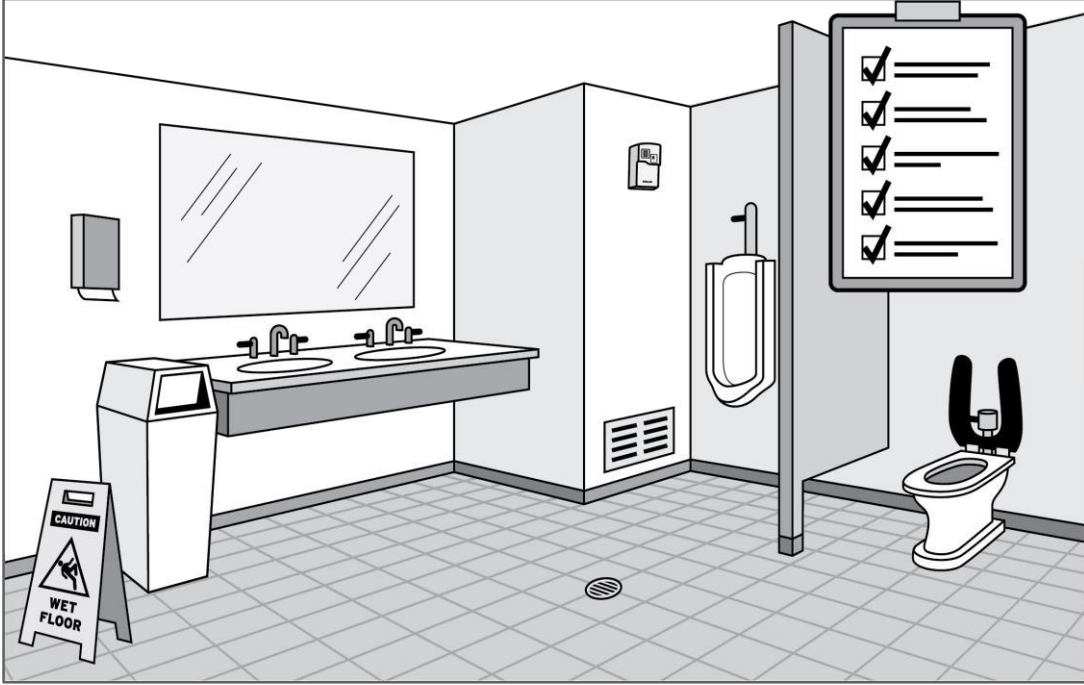
Sorumlu Çalışan: _____

Gerekli KKE*: _____

*veya gereken GBF'ler

UMUMİ TUVALETLER

Genel Yönergeler



NOT: Tuvalet ve pisuarları temizlemek için kullanılan ovma süngerlerini ve mikrofiber bezleri asla başka yüzeylerin temizliğinde KULLANIMAYINIZ.



Temizlik ve Dezenfeksiyon Yönergesi

*Doğru kullanım için ürün etiketinde yazan talimatlara başvurun.

1. Elleriniizi **Manodes** ile dezenfekte edip, uygun KKE giyiniz.
2. 'Dikkat Islak Zemin' uyarı tabelasını yerleştiriniz.
3. Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz.
4. Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz.
5. Çöp kovalarının dış kısımlarını **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz.
6. Lavabo, lavabo tezgahı ve muslukları **Usona Power Gel** çözültisi ile temizleyip, dezenfekte ediniz.
7. Ayna ve camları **Sirafan** çözültisi ile temizleyip, dezenfekte ediniz.
8. El sabunu/dezenfektanı dispenserlerini doldurunuz .
9. Tuvalet ve pisuarları tuvalet temizleme ürünü ile temizleyiniz.
10. Tüm set yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz
11. Zemin zemin temizleme ürünü ile temizleyip, ardından **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz.
12. Temizlik kalitesini kontrol edin

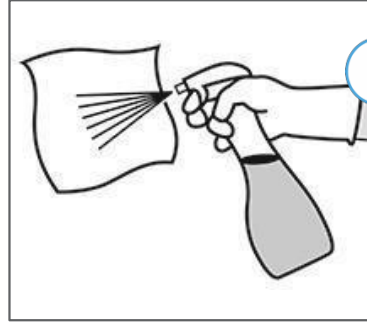


Belirli sık temas edilen yüzeyler

Kapı kolları, aydınlatma anahtarları, tuvalet kabin kilitleri, sifon kolları, taharet muslukları, tuvalet fırçası sapı, çöp kovalarının elle temas etmesi muhtemel kısımları, lavabo muslukları, sıvı sabun/el dezenfektanı basma butonları, kağıt havlu dispenserlerinin basma kolları, hava kurutucu, engelli tuvaletindeki tutma kolları, bebek bezi değişim masası, kadınlar için hijyen ürünleri dispenserleri

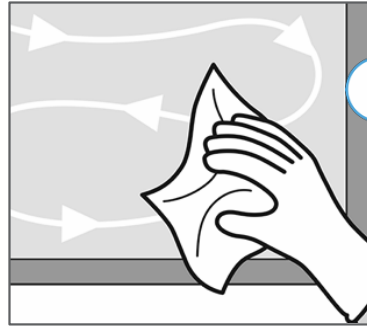
UMUMİ TUVALETLER

Aynalar ve Cam Yüzeyler



Sirafan çözeltisini cam temizlemek için kullanacağınız beze püskürtünüz. Temizlik çözeltisini doğrudan aynaya PÜSKÜRTMEYİNİZ.

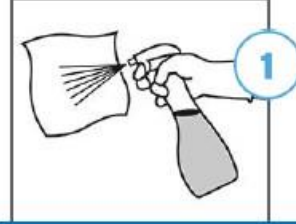
NOT: Cam & ayna yüzeyinde iz kalma ihtimalini en aza indirmek için, yıkama sırasında temizlik bezlerine yumuşatıcı ilave etmeyiniz.



Aynanın üst tarafından başlayarak bezi soldan sağa doğru çevirerek yüzeyi siliniz. Yüzey tamamen kuruyana ve iz kalmayana dek silmeye devam ediniz.

UMUMİ TUVALETLER

Tuvalet Kabini Separatörleri & Duvarlar



Dezenfeksiyon işlemi



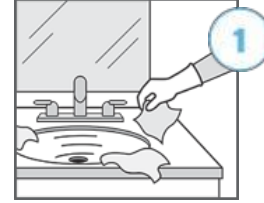
Temizlik bezine dezenfeksiyon ürünü **Sirafan**'ı püskürterek kabin separatörlerini ve tuvaletin duvarını siliniz. Ürünü durulamayınız.

Elle temas edilen noktaları **Sirafan** çözeltisi ile sililerek dezenfekte ediniz. Ürünü durulamayınız.

Duvarlarda yazı olup olmadığını kontrol ediniz ve varsa eğer bölgesel temizlik yapın. Boyanması veya tamir edilmesi gereken alanlar varsa eğer yöneticinize bilgi veriniz.

UMUMİ TUVALETLER

Sert Yüzeyler (Tezgâh & Lavabo)

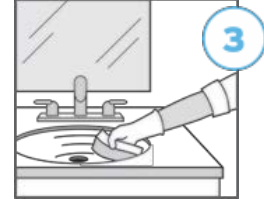


Öcelikle uygun KKE'lerinizi giyiniz. Lavabo çevresindeki çöpleri alınız.

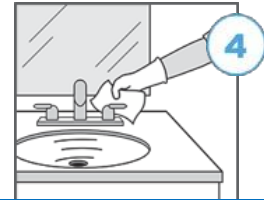


Lavaboları, muslukları ve lavabo tezgahını temizleyip,dezenfekte etmek için **Usona Power Gel** çözeltisini bu yüzeylere püskürtünüz.

Dezenfeksiyon İşlemi



Aşındırıcı olmayan bir ovma pedi veya uygun renk koduna sahip mikrofiber bez ile yüzeyleri ovarak temizleyiniz ve ardından yüzeyleri bol su ile durulayınız.

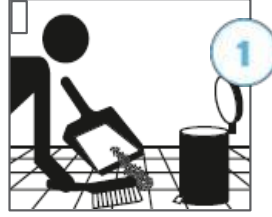


Musluk, sabun/el dezenfektanı dispenserlerinin basma butonları gibi gibi sık temas edilen noktaları **Sirafan Speed** püskürterek sık sık dezenfekte ediniz.

Dezenfeksiyon İşlemi

UMUMİ TUVALETLER

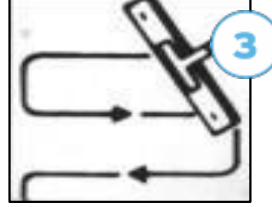
Zemin (Taş/Karo/Mozaik/Vinil)



1 Girişlere uyarı tabelaları yerleştiriniz. Çöpleri süpürüp, çöp kovaasına atınız. Temizliğe engel olabilecek eşyaları uygun bir yere taşıyınız.



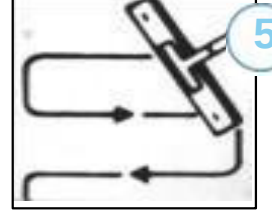
2 Paspası temizlik çözeltisi ile ıslatınız ve fazla suyunu sıkınız.



3 Tuvaletin en uzak noktasından başlayarak, yerde adeta "8 şekli" çizer gibi, zemini çıkış kapısına doğru paspaslayarak temizleyiniz. Zemin üzerindeki fazla suyu bir su çekeceği ile gidere doğru çekiniz. Kirlenmiş temizlik çözeltisini paspas lavabosuna boşaltınız



4 Zemini dezenfekte etmek için mavi renk paspas kovaasına yeteri kadar su koyup, üzerine **Sirafan** ilave ediniz.



5 Tuvaletin en uzak noktasından başlayarak, yerde adeta "8 şekli" çizer gibi, zemini çıkış kapısına doğru paspaslayarak temizleyiniz. 5 dakika sonra bir su çekeceği ile zemin üzerinde kalan fazla suyu gidere doğru çekiniz. Kirlenmiş temizlik çözeltisini paspas lavabosuna boşaltınız

UMUMİ TUVALETLER

Klozetler & Pisuarlar



Sifonu çekiniz.



Suyu fırçayla tekrar tekrar iterek, su seviyesini azaltınız.



Klozetin iç çeperine, boydan boya **klozet temizleme ürününü** dökünüz.



Klozetin içini ve dip kısmını tuvalet fırçası ile ovunuz. ası kullanınız.



Bir sonraki aşamaya geçmeden önce 5 dakika bekleyiniz.



Sifonu çekerek klozetin içini ve tovalet fırçasını durulayınız.



Mikrofiber beze (kırmızı) **Sirafan** ürünü püskürterek klozetin dış yüzeyini dezenfekte ediniz.



Oturma yerini ve sifon kolunu **Sirafan** ile dezenfekte ediniz.



Taharet musluğunu ve tuvalet fırçasının sapını **Sirafan** ile dezenfekte ediniz.

KONUK ODALARI



KONUK ODALARI

Genel Yönergeler

Ürün Önerileri

Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan, Sirafan Speed ve Usona Power Gel** (gerektiğinde **Derdevice PP**)
- Zemin Temizleme Ürünü:
- Tuvalet Temizleme Ürünü
- El hijeni ürünleri: **Manodes**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?

Kullan-at bezler, ovma pedleri, renk kodlu mikrofiber bezler, kimyasal taşıma sepetleri, malzeme taşıma arabaları, sprey şişeleri, sprey ve köpük sprey başlığı, temizlik kovası, paspaslar ve paspas gereçleri, cam çekeceği, uygun KKE , diğer temizlik gereçleri ve cihazları

Gerekli ekipman:

Kat arabalarında el dezenfeksiyon ürünü bulundurulmalı

➤ Sık Temas Edilen Yüzeyler

- ☐ Kapı kolları / tokmakları & itme kolları
- ☐ Pencere kolları & kilitleri,
- ☐ Giriş kapısı güvenlik mandalı,
- ☐ Masa ve sandalye (kolçakları ve sandalye minderi çerçevesi)
- ☐ Masa üstü lamba anahtarları
- ☐ Çekmece kulpları
- ☐ Perde çekme kolları,
- ☐ Elektrik anahtarları ve priz kapakları
- ☐ Klima kontrol paneli
- ☐ Telefon
- ☐ TV Kumandası
- ☐ Mini bar
- ☐ Yardımcı malzemeler (kağıt, kalem, küllük, info kartları)
- ☐ İkram malzemeleri (ayakkabı çekeği, cilasası, çamaşır torbası)
- ☐ Bardaklar, tabaklar, çatal-bıçaklar, su ısıtıcıları
- ☐ Çöp kovası apakları
- ☐ Ütüler, ütü masaları, askılar, valiz rafları sehpa
- ☐ Emanet kasası
- ☐ Saç kurutma makinesi
- ☐ Musluklar, duş ve sifon tutma yerleri
- ☐ Sabun, krem vs. şişeleri ve peçetelik

Temizlik ve Dezenfeksiyon Sıklığı: _____
Sıklığın Kontrolü: _____
Sorumlu Çalışan: _____
Gerekli KKE*: _____
*veya gereken GBF'ler

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Oda temizliği için belirlenen prosedüre uygun yüzeyleri temizleyip, dezenfekte ediniz . Dezenfeksiyon için önerilen uygulama kurallarına riayet ediniz.

KONUK ODALARI

Değerlendirme & Hazırlık



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Çapraz kontaminasyonu önlemek için eldivenlerin görevler arasında değiştirildiğinden emin olun (özellikle yatağı yapmadan önce ve banyoyu temizledikten sonra).



1

Halıların üzerinde leke olup olmadığına bakınız.



2

Mobilyalarda (lambalar, perdeler, sandalyeler, vs.) hasar olup olmadığına bakınız.



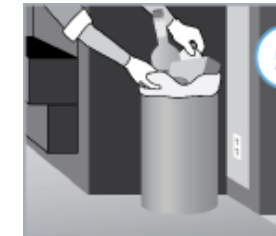
3

Normal olmayan kokuları dikkate alınız. Kokunun kaynağını bulunuz ve mümkünse yok ediniz (duman, gıda, çöp, evcil hayvan pisliği, vücut kokuları, vs.).



4

Odanın dışında yıkanacak olan tüm cam eşyaları ve bulaşıkları alınız.



5

Odadaki çöpleri/pislikleri toplayınız ve atınız.



6

Havluları, gerektiği şekilde alınız.

KONUK ODALARI

TozAlma



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Çapraz kontaminasyonu önlemek için eldivenlerin görevler arasında değiştirildiğinden emin olun (özellikle yatağı yapmadan önce ve banyoyu temizledikten sonra).



Belirlenen renkteki mikrofiber bezinize yüzey dezenfeksiyon ürünü **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. TV, uzaktan kumanda, aydınlatma düğmeleri, kapı kolları, çöp kovası gibi sık temas edilen yüzeyleri ve işyaları silerek dezenfekte ediniz.



Halıyı elektrikli süpürgeyle temizleyiniz.



Sert yüzeyli zeminlerdeki kuru kirleri fırça ile süpürerek temizleyiniz. Mikrofiber paspasa **Sirafan** çözeltisini piskürterek zemini, odanın arka kısmından başlayıp kapıya doğru ilerleyerek paspaslayınız. Zemindeki kıl, saç ve ince parçacıkları almak için yapışkanlı silindiri kullanınız.



Halılar ve perdeler gibi yumuşak yüzeylere **Oda Parfümü** püskürtürerek, oda temizliğini tamamlayınız. Odanın arka kısmından başlayıp kapıya doğru ilerleyiniz.

KONUK ODALARI

Yataklar



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Çapraz kontaminasyonu önlemek için eldivenlerin görevler arasında değiştirildiğinden emin olun (özellikle yatağı yapmadan önce ve banyoyu temizledikten sonra).



Değiştirilecek olan çarşaf ve nevresimleri çıkartınız.



Yataklarda tahta kurusu olup olmadığını kontrol ediniz.



Temiz yatak takımlarını sermeden önce yüzey dezenfektanı **Sirafan** ile yatak başlığının tozunu alınız.



Temiz yatak takımlarını seriniz.

KONUK ODALARI

Misafir Banyosu Temizliği



1 Banyo yüzeylerini temizleyip dezenfekte etmek için **Usona Power Gel** çözeltisini yüzeye püskürtünüz. Uygun bir ovmapedi ile banyo yüzeylerini ovunuz ve ardından durulayıp, kurulayınız.



2 Belirlenen rekteki mikrofibaer bezinize yüzey dezenfeksiyon ürünü **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. Aynaları, hiç iz kalmayınca dek tepeden aşağıya doğrusiliniz.



3 Lavabo, musluklar ve lavabo tezgahını temizlik ve dezenfeksiyon ürünü **Usona Power Gel** ile ovarak temizleyiniz. Ardından durulayıp, kurulayınız.



4 Tuvaleti belirlenen prosedürü uygun olarak temizleyiniz.



5 Aydınlatma düğmeleri gibi sık temas edilen yerleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz.

Dezenfeksiyon İşlemi



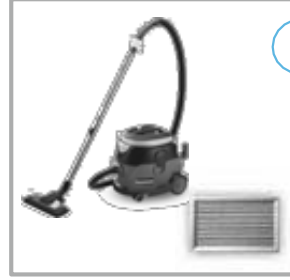
6 Banyo havlularını değiştiriniz. Zemini uygun temizleme ürününü püskürtünüz. Mikrofiber paspas ile temizleyiniz.

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Çapraz kontaminasyonu önlemek için eldivenlerin görevler arasında değiştirildiğinden emin olun (özellikle yatağı yapmadan önce ve banyoyu temizledikten sonra).

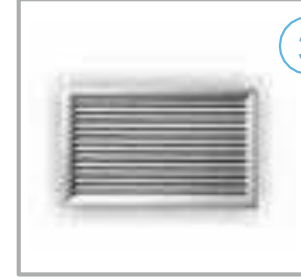
KONUK ODALARI

HVAC Denetimi



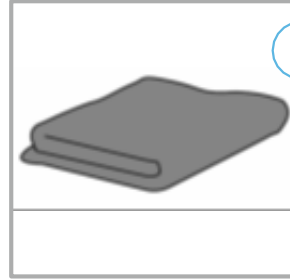
1

Havalandırma
menfezini
elektrikli
süpürgeyle
temizleyiniz.



3

Havalandırma
menfezini
bezle silerek
dezenfekte
ediniz.



2

Uygun rekteki mikrofiber beze yüzey
dezenfeksiyon ürünü **Sirafan**'ı püskürtünüz.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Merkezi HVAC sistemlerinin periyodik bakımları ve temizlik-dezenfeksiyonunu yapınız

FITNESS, SPA & GOLF



FITNESS, SPA & GOLF

Her Alan için Ayrıntılı Temizlik Yönergeleri

Fitness, SPA & Golf:

- ? [Spor Merkezi & Sauna](#)
- ? [Havuz & SPA \(Kaplıca\)](#)
- ? [Golf](#)
- ? [Çocuk Kulübü / Oyun Alanı](#)
- ? [Basılabilir Duvar Çizelgeleri](#)



FITNESS, SPA & GOLF

Fitness, SPA & Sauna



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Spor Merkezi ekipmanı her gün saatte bir ve her kullanımdan sonra, onaylı bir dezenfektan ile silinmelidir.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Eldiven giyerek, spa örtülerini veya kirli örtüleri maksimum özenle toplayın. Kirli tekstilleri kirli torbasına koyun ve taşınması için çamaşır toplama alanına yerleştirin. ☐
- Temiz tekstilleri kontamine etmemek için **Sirafan** ile yüzeyleri silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Eldiven giyerek, SPA örtülerini veya temiz çarşafı maksimum özenle serin. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. (spor salonu ekipmanı & makineleri, kapı kolları & itme kolları, ışık düğmeleri, uzaktan kumandalar, Su pınarı, dispenserler, ahşap banklar, vs.). ☐
- Yer matlarını **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Her kullanımdan sonra el ve cilt teması olan yüzeyleri, ekipmanları ve araçları **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- İkramları kaldırınız (meyveler, kitaplar, dergiler, vs.). ☐
- Cam ve aynaları **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Halıları elektrik süpürge ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri uygun bir ürünle temizleyip, ardından dezenfekte ediniz. ☐

FITNESS, SPA & GOLF

Havuz, Sauna & Türk Hamamı



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Spor Merkezi ekipmanı her gün saatte bir ve her kullanımdan sonra, onaylı bir dezenfektan ile silinmelidir.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış yüzeyini **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tüm ıslak zeminleri **Usona Power Gel** ile temizleyip, dezenfekte ediniz ve ardından bol su ile durulayınız. ☐
- Ortam uygun olduğu takdirde sprey cihazı ile tüm yüzeyleri spreyleme cihazı ile **Sirafan** çözeltisi kullanarak dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Ofis, resepsiyon deski, telefon, klavye gibi sık temas edilen yerleri **Sirafan** veya uygun olduğu takdirde **Sirafan Speed** ile dezenfekte ediniz. ☐
- Tuvalet alanlarını 'umumi tuvalet temizleme prosedürü'ne uygun olarak temizleyip dezenfekte ediniz. ☐
- Soyunma ve giyinme odalarında dolap kilitlerini, kulplarını ve diğer elle temas edilmesi muhtemel bölgeleri **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Havuz bölgesindeki sezlöngleri ve sehpaları bir başka konuya sunmadan önce **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanımdaki duşları **Usona Power Gel** çözeltisi ile temizleyip, dezenfekte ediniz. ☐
- Havlu teslim desklerini **Sirafan** ile temizleyip, dezenfekte ediniz. ☐



- CDC yönergelerine göre, COVID-19'un havuz ve sauna kullanımı yoluyla insanlara bulaştığını gösteren hiçbir kanıt bulunmamaktadır. Soğuk ve sıcak su havuzlarının düzgün işletimi, bakımı ve **dezenfeksiyonu** COVID-19'a yol açan virüsü yok edecek veya etkisiz hale getirecektir.
- Kimyasal tedarikçinizce önerildiği şekilde, standart işletme prosedürlerini izleyiniz.

FITNESS, SPA & GOLF

Golf



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Tüm alanların temizlenip dezenfekte edildiğinden emin olunuz. Her kullanımdan sonra veya en az 24 saate bir havlular değiştirilmeli ve ekipman dezenfekte edilmelidir

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. (golf sopaları ve topları, kapı kolları, itme kolları, eşikler ve korkuluklar, masalar ve sandalyeler, kovalar, vb.) ☐
- Her kullanımdan sonra el ve cilt teması olan ekipmanı ve araçları **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

FITNESS, SPA & GOLF

Çocuk Kulübü / Oyun Alanı



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

En az 24 saatte bir dezenfeksiyonu şart koşunuz. Açılış ve operasyonlar konusunda lütfen devlet mevzuatına uyunuz.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanına uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Çozukların bulunduğu ortamlarda temizlik ve dezenfeksiyon yapma ihtiyacı ortaya çıktığında kimyasalların çocuklarla temasını önleyecek tedbirleri alınız. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tüm oyuncakları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Cam yüzeyleri ve pencereleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- El dezenfektanı dispenserlerini kontrol ediniz ve gerekiyorsa doldurunuz. ☐
- Halıları elektrik süpürgesi ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐
- Tuvalet ve lavaboları 'umumi tuvalet temizleme prosedürü'ne uygun olarak temizleyip, dezenfekte ediniz. ☐

Gıdaya Temas Eden Yüzeyler: Karma kullanımlı masalar, mama sandalyeleri, gıda hazırlanan yüzeyler, yeme içme gereçleri, plastik parçlı oyuncaklar, emzikler.

Gıdaya Temas Etmeyen Yüzeyler: Kapı kolları ve dolap kulpları, ışık düğmeleri, su sebilleri, bilgisayar klavyeleri, bez değiştirme masaları, lazımlıklar, sandalyeler, tuvaletler, bebek bezi dolapları, zeminler

BASILABİLİR DUVAR ÇİZELGELERİ

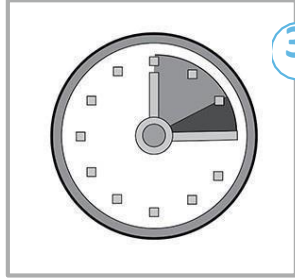


FITNESS, SPA & GOLF

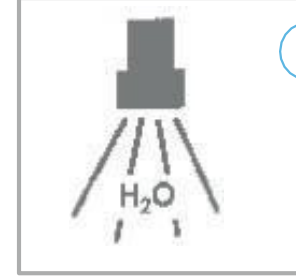
Spor Merkezi



1 Ürün etiketine uygun şekilde **Sirafan** çözeltisini hazırlayınız.



3 Ürün etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bırakınız.



5 Gerek duyulan yerleri nemli bezle durulayıp, kurumaya bırakınız.



2 Temizlenmesi gereken her yere **Sirafan** çözeltisini uygulayınız.



4 Etkili bir dezenfeksiyon sağlamak için her yeri siliniz.

Dezenfeksiyon İşlemi



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Spor Merkezi ekipmanı her gün 2 saatte bir ve her kullanımdan sonra, yerel olarak onaylı bir dezenfektanla silinmelidir.

FITNESS, SPA & GOLF

Havuz Kenarı



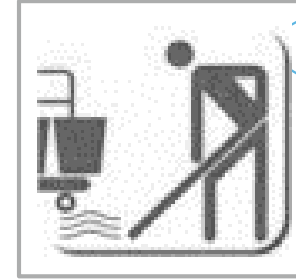
1

Giriş, uyarı tabelasını yerleştiriniz.



3

Sirafan çözeltisini zemine uygulayınız, havuza hiç ürün karışmadığından emin olunuz.



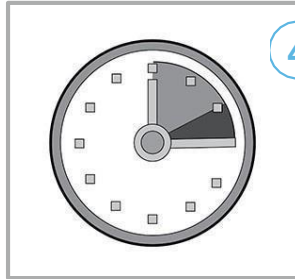
5

Zemindeki solüsyonu ıslak vakum makinesi ile çekiniz veya uygun ise bir su çekeceği ile gidere doğru çekiniz.



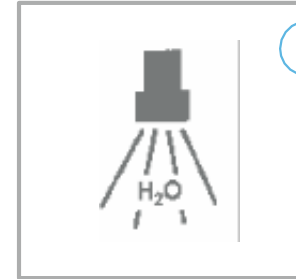
2

Paspas kovalarını **Sirafan** çözeltisi ile doldurunuz.



4

Temas için 5 dakika bekledikten sonra, altına sert fırça takılmış zemin makinesiyle temizleyiniz.



6

Temiz suyla durulayınız ve Zemindeki durulama suyunu ıslak vakum makinesi ile çekiniz veya uygun ise bir su çekeceği ile gidere doğru çekiniz.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

FITNESS, SPA & GOLF

Sauna Zemini Temizliği

Girişlere uyarı
tabelaları yerleştiriniz.
Mümkünse,
pencereleri açınız.



1

Zemindeki çöpleri
ve kaba kirleri
uzaklaştırınız.



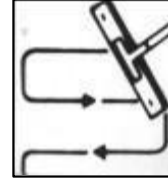
2

Paspas
kovaasında
Sirafan çözeltisi
hazırlayınız



3

Paspas kullanarak,
çözeltiyi zemine
yayınız. Paspası 8
çizerek kullanınız.



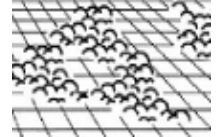
4

Ağır kir durumunda
ürünü 5 dakika
zemin üzerinde
bekletiniz.



5

Kirleri / yağları
paspasla alınız.



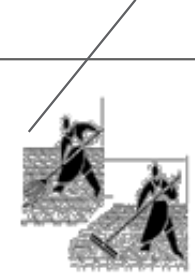
6

Temiz suyla
durulayınız – suyu
taşırmayınız.



7

Suyun fazlasını
paspas veya çekçek
ile alınız ve
kurumaya bırakınız.



8



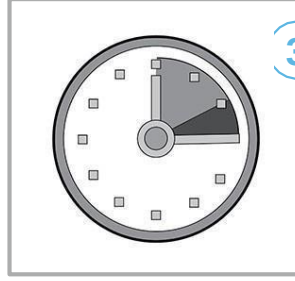
COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Sauna ekipmanlarını ve yüzeylerini her gün 2 saate bir onaylı bir dezenfektanla
dezenfekte ediniz.

FITNESS, SPA & GOLF

Sauna: Ahşap Banklar ve Duvarlar



1 Saunayı soğumaya bırakınız ve tüm havluları alınız.



3 Ürünü, etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde beklemeye bırakınız.

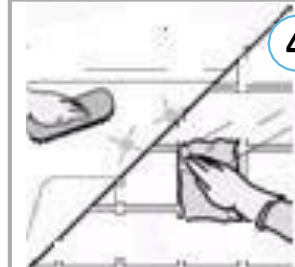


5 Tüm yüzeyleri temiz suyla iyice durulayınız.



Dezenfekte İşlemi

2 Kaba kirleri su ile uzaklaştırdıktan sonra **Sirafan** çözeltisi ile yüzeyleri dezenfekte ediniz.



4 Bu esnada, ağır kirlenmiş yerleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz.



6 Tüm yüzeyleri temiz bir bezle kurulayınız.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Sauna ekipmanlarını ve yüzeylerini her gün 2 saate bir onaylı bir dezenfektanla
dezenfekte ediniz.

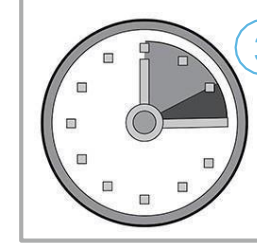
FITNESS, SPA & GOLF

GOLF: Soyunma Odaları



1

Bu alandaki yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile temizleyip dezenfekte ediniz.



3

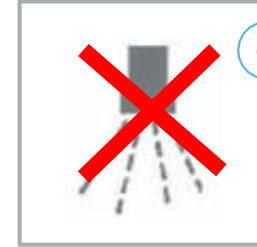
Ürünü, etiketinde belirtilen süreyle beklemeye bırakınız.



2

Dezenfekte edilecek tüm yüzeylere **Sirafan** çözeltisini uygulayınız

Dezenfeksiyon İşle mi

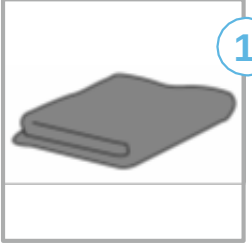


4

Yüzeyleri durulamayınız

FITNESS, SPA & GOLF

Sopalar / Golf Arabası Temizliği



1

Bezi dörde katlayınız.



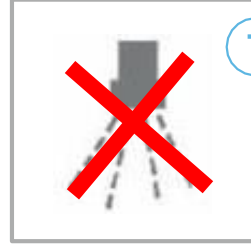
3

Tekerleklerle **uygun bir temizlik ürününü** püskürtük 5 dakika bekletin ve ardından fırça ile ovun. Son olarak su ile durulayın



5

Etkin bir dezenfeksiyon için golf arabası (bagi) üzerindeki tüm temas yerlerini siliniz.<vv



7

Durulamayınız



2

Tekerlekleri basınçlı hortumla yıkayınız ve kurumaya bırakınız.

On Temizlik İşlemi



4

Beze doğrudan veya ıslattıktan sonra **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz.

Dezenfeksiyon İşlemi

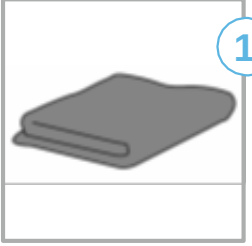


6

5 dakikaya kadar temas süresi veriniz. Ürünün kurumasına izin vermeyiniz.

FITNESS, SPA & GOLF

GOLF: Aksamları



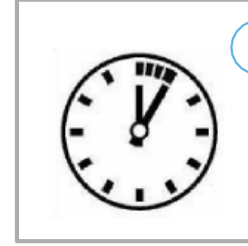
1

Bezi dörde katlayınız.



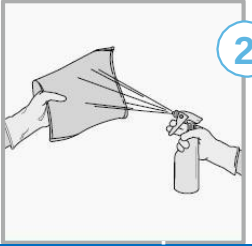
3

Etkin bir dezenfeksiyon için golf sopası ve diğer malzemeleri Sirafan çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.



5

5 dakikaya kadar temas süresi veriniz.



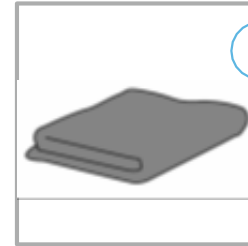
2

Mikrofiber beze **Sirafan** çözeltisini püskürtün.



4

Elle temas tüm yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.



6

Nemli bir nezle silerek kendiliğinden kurumaya bırakınız.

Dezenfekte İşlemi



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Her kullanımdan sonra veya en az 24saattebir tüm ekipmanın temizlendiğinden ve dezenfekte edildiğinden eminolunuz.

Yiyecek & İçecek (F&B)

YİYECEK VE İÇECEK (F&B)

Her Alan için Ayrıntılı Temizlik Yönergeleri

F&B KONUKLARA AÇIK ALANLAR

- ☐ Dezenfeksiyon Esasları: Gıdaya Temas Etmeyen Yüzeyler
- ☐ Genel Yönergeler
- ☐ Ortak Yemek Alanı
- ☐ Dinlenme Salonu
- ☐ Konferans & Toplantı Alanı
- ☐ Al & Götür Perakende
- ☐ Gece Kulübü / Diskotek
- ☐ Duvar Çizelgeleri

F&B KONUKLARA KAPALI ALANLAR

- ☐ Dezenfeksiyon Esasları: Gıdaya Temas Eden Yüzeyler
- ☐ Genel Yönergeler
- ☐ Gıda Temas Yüzeyleri
- ☐ Sofra Takımları
- ☐ Çatal-Kaşık-Bıçaklar
- ☐ Gıda İşleme Ekipmanı
- ☐ Gıda Taşıma Araçları
- ☐ Evyeler
- ☐ Kesme Tablları
- ☐ Soğutucular
- ☐ Bulaşık Yıkama
- ☐ Buz Makineleri
- ☐ Mobil Etkinlik Ekipmanı

Yiyecek & İçecek Konuklara Açık Alanlar

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Genel Yönergeler

Ürün önerileri

Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan**, **Sirafan Speed** ve (gerektiğinde **Derdevice PP**)
- Genel Temizlik Ürünleri
- Zemin Temizleme ve Bakım Ürünleri
- Leke Sökücüler ve Kireç Çözümler
- El hijeni ürünleri: **Manipur** ve **Manodes**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?

Kullan-at bezler, mikrofiber bezler, spreyci şişesi, köpük spreyci başlığı,, kova, ıslak zemin uyarı işareti

Gerekli ekipman:

Giriş Alanlarında El Dezenfeksiyon Standları

Temizlik ve Dezenfeksiyon Sıklığı: _____
Sıklığın Kontrolü: _____
Sorumlu Çalışan: _____
Gerekli KKE*: _____
*veya gereken GBF'ler

Sık Dokunulan Nesneler

- ☐ Yemek masaları
- ☐ Mönüler
- ☐ Salatabarı
- ☐ Büfe alanı
- ☐ İçecek istasyonları
- ☐ Kapak/çekmece kulpları
- ☐ Kapı İtme-Çekme kolları
- ☐ Aydınlatma düğmeleri
- ☐ Musluk bataryaları
- ☐ Dolaplar
- ☐ Trabzanlar
- ☐ Menü tutucular
- ☐ Sandalye ve koltuklar
- ☐ Çöp kutusunun dokunulanyerleri



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Ortak Yemek Alanı



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarının dış yüzeylerini **Sirafan** çözeltisi ile temizleyip dezenfekte edin. ☐
- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. (mönüler, dolaplar, vb.) ☐
- Cam yüzeyleri ve pencereleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tezgâh ve bankoları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Bilgisayar / POS ekranlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanılan tüm dokunmatik ekranları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- El dezenfektanı dispenselerini kontrol ediniz ve gerekiyorsa doldurunuz. ☐
- Masa, sandalye/kolçak & tabureleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Dinlenme Salonu



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarının dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Cam yüzeyleri ve pencereleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tezgâh ve bankoları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanılan tüm dokunmatik ekranları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- El dezenfektanı dispenserlerini kontrol ediniz ve gerekiyorsa doldurunuz. ☐
- Masa, sandalye/kolçak & tabureleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Telefon şarj istasyonunu **Sirafan** çözeltisi ile Silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sehpa ve küllükleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Konferans & Toplantı Alanı



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Gerekliyse, dosya dolaplarının ve kitaplık raflarının tozunu alınız. ☐
- Sert yüzeylerdeki büyük çöpleri alınız ve süpürünüz. ☐
- Sık dokunulan tüm yüzeyleri (masalar, sandalye kolçakları, telefonlar, kapı kolları, vb.) **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Aydınlatma anahtarlarını, prizleri, mikrofonları ve diğer elle temas edilen elektronik cihazları **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve çöp torbalarını değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Halıları elektrikli süpürge ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Al & Götür Perakende



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarını dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Cam yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tezgâh ve bankoları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte temizleyiniz. ☐
- Ortak yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Zeminleri ağır kirli ise önceden **uygun bir temizlik ürünü** ile temizledikten sonra **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Gece Kulübü / Diskotek



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp koavalarına boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Cam yüzeyleri ve pencereleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tezgâh ve bankoları **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanımdaki elle temas edilen tüm yüzeyleri **Sirafan** ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Tüm el dezenfektanı dispenserlerini kontrol ediniz ve gerekiyorsa doldurunuz. ☐
- Masalar, sandalyeler, kolçaklar ve tabureleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

BASILABİLİR DUVAR ÇİZELGELERİ



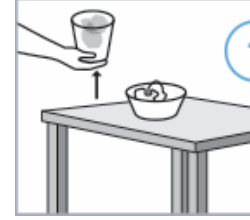
KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Masa Yüzeyi



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Restoran mobilyaları her öğünden sonra, masalar da yeni birileri oturmadan önce temizlenmelidir.



1

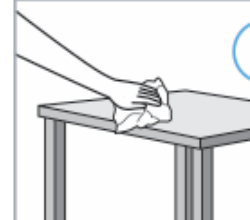
Müşteriler gittikten sonra, masaların ve tezgâhların / bankoların üzerindeki tüm bulaşıkları, yiyecek artıklarını ve diğer malzemeleri temizleyiniz.



2

Temizlik İşlemi

Masa ve tezgâhların tüm yüzeylerini, üst kenarlarından en az 15-20 cm içeriye girecek kadar alt yüzeyler de dâhil olacak şekilde **uygun bir temizlik ürünü** ile temizleyiniz. Temiz bir bez ve kova (bezi iyice sıkılarak) veya sprey şişesi ve bez (yüzeye püskürtme yapıp silerek) kullanınız.



3

Ağır kirlenmiş yerlerde, yüzeyin ürünü emmesi için ilave süre tanıyınız. Temiz bir bez kullanarak, temiz suyla durulayınız ve kurumaya bırakınız. Yemek alanında yiyecek ve içecek servisinin yapıldığı tüm yüzeyler için 2. ve 3. adımları tekrar ediniz. Masa ve tezgâhların tüm kenarlarını temizlediğinizden emin olunuz.



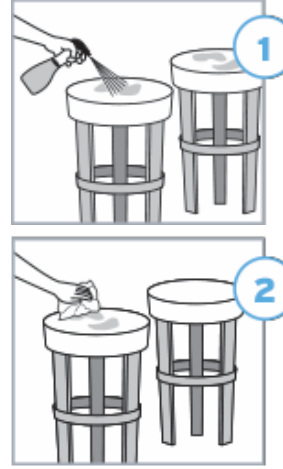
4

Dezenfeksiyon İşlemi

Masa ve tezgâhların tüm üst yüzeylerini dezenfekte etmek için temiz bez ve kova (iyice sıkılmış, nemli bezle) veya sprey şişesi (yüzeye püskürtme yapıp silmeden) kullanarak **Sırafan** uygulayınız. Ürünü, etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bırakınız. Masa/tezgâh üzerine bir şeyler koymadan veya kullanmaya başlamadan önce havalandırarak kurumaya bırakınız.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Oturma eşyaları



Sandalyeleri, mama sandalyelerini (üst, alt ve kolçak kısımlarını) ve oturma bölümlerini dezenfekte etmek için temiz bez ve kova (iyice sıkılmış, nemli bezle) veya sprej şişesi (yüze püskürtme yapıp silmeden) kullanarak **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Ürünü, etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bırakınız. Oturma alanlarını, kullanım öncesinde havalandırarak kurumayabırakınız.

Not:

- ☐ Masa ve diğer mobilyalar, konuklar kalktıktan sonra **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmelidir.
- ☐ Misafirlerin birbirlerinden uzak yemek yiyebilmeleri için masalar 1,5 m arayla yerleştirilmelidir.

Not:

Oturma / kapasite gereklilikleri konusunda yerel mevzuata uyunuz.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Restoran mobilyaları her öğünden sonra, masalar da yeni birileri oturmadan önce temizlenmelidir.

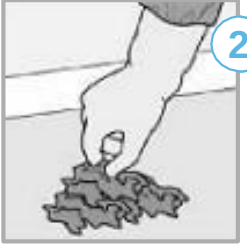
KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Gıda Sunum Büfeleri



1

Gerekli durumlarda, cihazların fişini çıkartınız, içlerinin boş ve soğumuş olmasını sağlayınız.



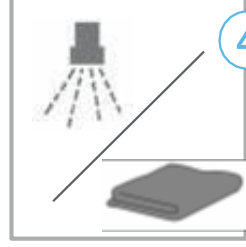
2

Kaba kirleri uzaklaştırınız.



3

Uygun bir temizlik ile tüm yüzeyi temizleyiniz.



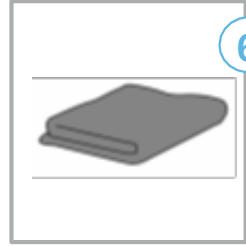
4

Yüzeyleri temiz suyla durulayınız ve silerek kurulayınız.



5

Temizlenmiş tüm yüzeyleri Sirafan çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.



6

5 dakika sonra nemli bir bezle yüzeyleri silerek durulayınız.

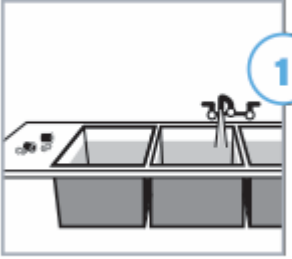


COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Büfedeki eşyalar her kullanımdan sonra ve düzenli aralıklarla yıkanmalı, durulanma ve sterilize edilmelidir.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

İçecek Makineleri



Karıştırma ağızlıklarını, difüzörleri ve bardak koyma plakasını makineden ayırınız. '**Mekanik Bulaşık Yıkama**' (bulaşık makinesi ile yıkama) veya '**Elde Bulaşık Yıkama**' prosedürlerini kullanarak iyice temizleyip dezenfekte ediniz.

NOT: Mekanik bulaşık yıkama yönteminde, küçük eşyalar için tasarlanmış bir raf kullanınız.



Temizlik İşlemi

Buz Kutusu (varsa) Temizliği: Kutudaki buzları boşaltınız. Ürün etiketinden belirtildiği şekilde **uygun bir temizlik ürünü** hazırlayınız.

Çözeltiyi makine içine dökünüz. Kalıntıların çözünebilmesi için en az 5 dakika bekleyiniz. Çözeltiyi boşaltıp, temiz suyla durulayınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

Ardından **Sirafan** çözeltisi ile yüzeyi durulayınız ve bol su ile durulayınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

Gıda temas etmeyen dış yüzeylere **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. Ürün etiketinde belirtilen süreyle dinlenmeye bırakınız. Havayla kurumaya bırakınız. Karıştırma ağızlıklarını, difüzörleri ve bardak koyma plakasını geri takınız. Buz kutusu varsa, içine taze buz doldurunuz.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

İçecek Soğutucusu



İçecekleri alınız ve geçici olarak soğutulmuş bir depoya yerleştiriniz. Rafları ve bağlantı parçalarını çıkarınız.



Çıkardığınız tüm parçaları makinede veya elde işlem yöntemiyle yıkayınız, durulayınız ve dezenfekte ediniz.



Soğutucu/dondurucu ünitenin iç kısmını uygun bir deterjanla çözeltisiyle temizleyiniz. Yapışmış gıda kalıntılarını fırça veya spatül yardımıyla temizleyiniz. Temiz suyla iyice durulayınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

Yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Ürün etiketinde belirtilen süreyle dinlenmeye bırakınız. Havalandırarak kurutunuz.

NOT: Drenaj oluğuna, koku yapıcı bakteri ve küf oluşumunu önlemek için ürün etiketindeki talimatlar doğrultusunda dezenfeksiyon ürünü dökünüz.



Dezenfeksiyon İşlemi

Soğutucuyu normal derecesine döndürünüz. Dış kısmını temizlemek için **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.

Not:

Markanın küresel gıda güvenliği standartlarıyla uyumlu kalabilmek için süregelen ekipman bakımı ve temizlik gereklilikleri konusunda lütfen kendi **Kurumsal Otel Standartlarınıza** başvurunuz.



KONUKLARA AÇIK ALANLAR

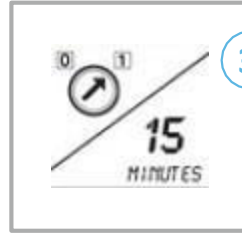
Kahve / Espresso Makinesi



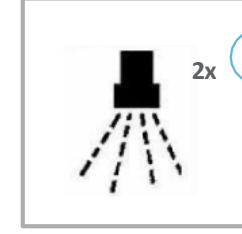
1 Ürün etiketinde belirtildiği şekilde **Kireç Çözücü Ürün** ile bir çözeltisi hazırlayınız.



2 Su haznesi hazırladığınız **Kireç Çözücü Çözelti** ile doldurunuz.



3 Çay/kahve makinesini çalıştırınız ve 15 dakika süreyle çözeltiyi emmesini bekleyiniz. Sonra, akıtarak boşaltınız.



4 Makineyi en az 2 döngü boyunca temiz suyla çalıştırınız.



Dezenfeksiyon işlemi

5 Dış yüzeyleri (üst ve yanlar ve alttaki paneli (içecek dökülme tablası) elle temas edilen bölgeleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.

Unutmayınız:

- Valf kolu üzerine, **temizlik yapıldığını** ve **kullanılmaması gerektiğini** belirtmek için bir uyarı etiketi asınız! Temizlik çözeltisinin ağızdan alınması zararlıdır.
- Spesifik talimatlar ve temizlik yönergeleri için satıcı/tedarikçi ile iletişime geçiniz.



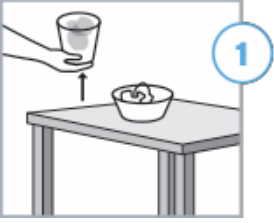
Not:

Markanın küresel gıda güvenliği standartlarıyla uyumlu kalabilmek için, süregelen ekipman bakımı ve temizlik gereklilikleri konusunda lütfen kendi **Kurumsal Otel Standartlarınıza** başvurunuz.



KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Çalışma Alanları (ör. Barlar, Hazırlık Alanları, Bankolar)



1

Tüm eşyaları kaldırınız.



2

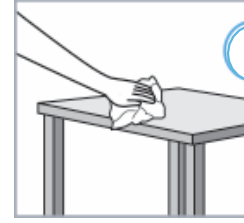
Fiziksel pislikleri alınız.



3

Tüm yüzeylere, üst kenarlarından en az 15-20 cm içeriye girecek kadar alt yüzeyler de dâhil olacak şekilde **uygun bir temizlik ürünü ile** temizleyiniz. Bacaklara, yan kısımlara ve raf altlarına özen gösteriniz.

Temizlik İşlemi



4

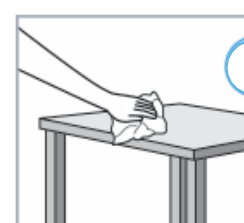
Yüzeyleri temiz suyla durulayınız ve silerek kurutunuz.



5

Tüm yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.

Dezenfeksiyon İşlemi

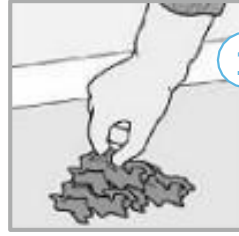


6

Yüzeyleri temiz suyla durulayınız. Kendiliğinden kurumaya bırakınız veya temiz olduğundan emin olduğunuz bir bezle kurulayınız.

KONUKLARA AÇIK ALANLAR

Musluk Sistemleri (ör. Bira, Şarap)



1

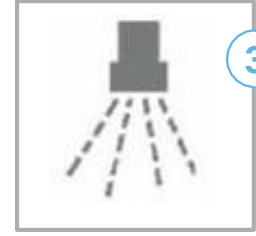
Musluk alanı etrafındaki tüm dağılmış pislikleri alınız.



2

Musluk kollarına ve musluk ağızlarına **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. Ürün etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bekletiniz.

Dezenfeksiyon İşle m



3

Su ile durulayınız.

Yiyecek & İçecek Konuklara Kapalı Alanlar

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Genel Yönergeler

Ürün önerileri

Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan**, **Sirafan Speed** ve (gerektiğinde **Derdevice PP**)
- Genel Temizlik Ürünleri
- Zemin Temizleme ve Bakım Ürünleri
- Leke Sökücüler ve Kireç Çözümler
- El hijyen ürünleri: **Manipur** ve **Manodes**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?

Kullan-at bezler, mikrofiber bezler, sprej şişesi, köpük sprej başlığı,, kova, ıslak zemin uyarı işareti

Gerekli ekipman:

Giriş Alanlarında El Dezenfeksiyon Standları

Temizlik ve Dezenfeksiyon Sıklığı: _____
Sıklığın Kontrolü: _____
Sorumlu Çalışan: _____
Gerekli KKE*: _____
*veya gereken GBF'ler

➤ Sık Dokunulan Nesneler

- ☐ Kapı kolları /çekmece kulpları
- ☐ Ekipman kapakları
- ☐ Soğutucu ve dondurucu odalara girişteki plastik perdeler
- ☐ Soğutucu çekmeceleri
- ☐ Aydınlatma düğmeleri
- ☐ Musluk bataryaları ve kolları
- ☐ Dolaplar
- ☐ El sabunu/dezenfektan dispenser butonları
- ☐ El yıkama lavabosundaki kâğıt havlu dispenserleri
- ☐ Çöp kovasının dokunulan yerleri
- ☐ Temizlik araçları / kovalar
- ☐ Tezgâhlar / masalar
- ☐ Gıda hazırlama yüzeyleri
- ☐ Evyeler
- ☐ Gıda İşleme Ekipmanları
- ☐ Termometreler
- ☐ Taşıma arabaları



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri: Ortak alanlarda temizlik/dezenfeksiyon sıklığını, tavsiye edilen dezenfektan ürünle en az 2 saatte bir yapılacak şekilde artırınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Gıdaya ile Temas Eden Yüzeyler



1

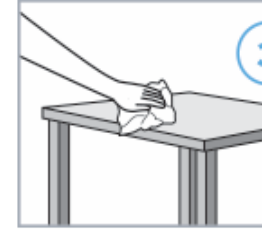
Tezgâh alanındaki gıda çöplerini ve diğer nesneleri temizleyiniz.



2

Yüzeyin tamamını **Usona Power Gel** ürünü ile silerek temizleyip, dezenfekte ediniz. Uygulama için temiz bir bez ve kova (bezi nemlendirip sıkarak) veya sprey şişesi ve temiz bez (yüzeye püskürtme yapıp silerek) kullanınız.

Temizlik İşlemi



3

Yoğun şekilde kirli alanlarda, yüzeyin ürünü emmesi için ilave zaman tanıyınız. Temiz bir bez kullanarak temiz suyla durulayınız ve havalandırarak kurutunuz. Yemek alanında yiyecek ve içecek servisi yapılan tüm yüzeyler için 2. ve 3. adımları tekrarlayınız. Masaların ve tezgâhların tüm kenarlarını temizlediğinizden emin olunuz.



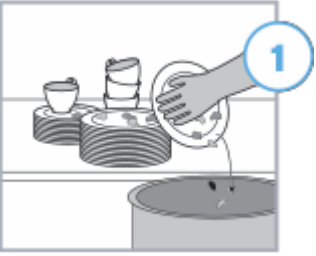
4

Tezgâh veya masa yüzeylerini dezenfekte etmek için **Sirafan** çözeltilisini yüzeye püskürtünüz. Ürünü, etiketinde belirtildiği süre boyunca yüzeyde bekletin. Havalandırarak kurumaya bırakınız.

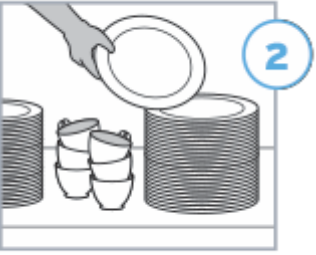
Dezenfeksiyon İşlemi

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

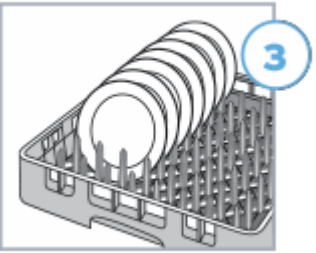
Sofra Takımları



1 Tabaklar üstündeki gıda artıklarını elle sıyırıp çöpe atınız ve tezgah üzerine ebatlarına göre istifleyiniz. Bardak ve fincanların içindeki sıvıları döküp, uygun bardak basketlerine yerleştiriniz.



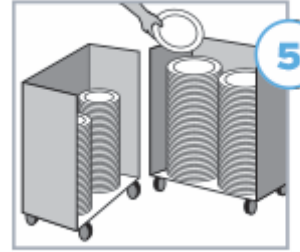
2 Elle sıyırma sonrasında aynı tipteki ve boyuttaki bulaşıkları ayırarak bir araya koyunuz (**Decoy** yöntemi).



3 Aynı tipteki ve boyuttaki bulaşıkları basketeye yerleştiriniz. Aynı basketeye birden fazla tip ve boyutta bulaşık yerleştirmek gerekiyorsa, küçük olanları, büyük olanların önüne yerleştiriniz.



4 Gevşemiş gıda artıklarından kurtulmak için dolu basketi iyice duşlayınız. Bulaşık makinesinde **Makine Deterjanı** ile yıkayınız. Lekesiz bulaşıklar için **Bulaşık Makinesi Parlatıcısı** kullanınız.



5 Temiz bulaşıkları tabak taşıma aracına yerleştirmeden önce ellerinizi **Manodes** ile dezenfete ediniz. Araç içindeki her bölme, sadece aynı boyuttaki tabaklarla doldurulmalıdır. Araç tamamen dolduğunda, tahsis edilen yerde saklayınız ve kontaminasyonu önlemek için üzerini örtünüz.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Çatal-Bıçak Takımları



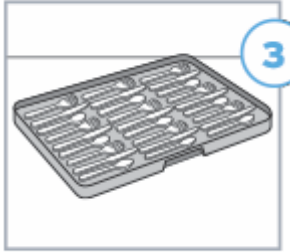
1

Ön yıkama küvetini, ürün etiketinde belirtildiği şekil "**Ön Daldırma**" çözeltisiyle doldurunuz. NOT: Su soğuduğunda veya kirlendiğinde, ön daldırma çözeltisini yenileyiniz.



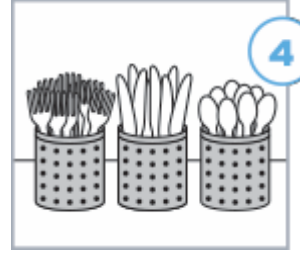
2

Kirli çatal, bıçak ve kaşıkları ayırınız ve ön daldırma çözeltisi içine yerleştiriniz. Çözeltinin tamamen altında kaldıklarından emin olunuz. En az 20-30 dakika süreyle ön daldırma yapınız.



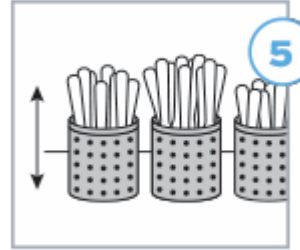
3

Çatal, bıçak ve kaşıkları alarak, açık bir basketet tek bir tabaka halinde yerleştiriniz. Gıda artıklarını sprey aparatı ile uzaklatırdıktan sonra bulaşık makinesinde yıkayınız. Basketi aşırı doldurmayınız.



4

Çatal, bıçak ve kaşıkları ayırarak, açık baskete sepetlere aktarınız. Tutma yerleri alta gelecek şekilde, bulaşık makinesi yıkama döngüsünden geçirin.



5

Suyun fazlasını silerek uzaklaştırınız ve havayla kuruyup soğumaya bırakınız. Boş spere aktarınız ve tutma yerleri üsteyecek şekilde saklayınız. Yemeye yarayan uçlarına dokunmayınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Gıda İşleme Ekipmanı (ör. Karıştırıcılar, Doğrayıcılar)



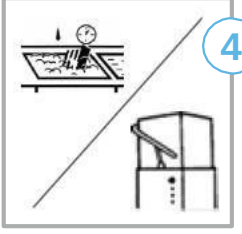
1 Temizliğe başlamadan önce, kuru ellerle, ünitenin fişini çekiniz.



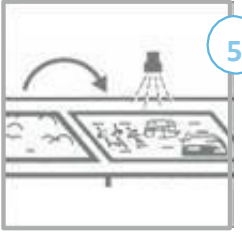
2 Temizlenecek olan çıkarılabilir parçaları ayırınız.



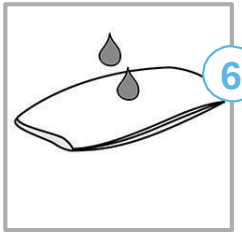
3 Ekipman üzerindeki gevşek gıda artıklarını alınız.



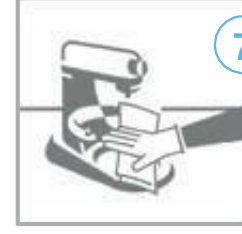
4 Tercihen bulaşık makinesi kullanarak, tüm çıkarılabilir parçaları temizleyiniz.



5 Bulaşık makinesinde yıkanmayan parçaları elde yıkayın, durulayın ve ardından dezenfekte ettikten sonra Rinse Parçaları temiz suyla durulayınız ve havayla kurumaya bırakınız.



6 Bir bezi **Sirafan** çözültisi ile ıslatınız.



7 Civar kısımları **Sirafan** çözültisi ile temizleyiniz, durulayınız ve kurutunuz.



8 Ekipmanın parçalarını geri takınız. Kuru ellerle, yeniden elektriğe bağlayarak kullanıma hazır hale getiriniz.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Taşıma Araçları



Temizlik İşlemi

1

Taşıma aracının tüm yüzeyine uygun temizlik ürünü püskürtünüz.



2

Temizlik çözeltisinin kirlere nüfuz etmesine izin veriniz. Kurumuş gıda parçacıklarını gevşetmek için çizmez özellikte bir sünger kullanınız.



3

Yiyecek arabası uygun bir ovam pedi ile temizleyiniz ve ardından durulayınız.



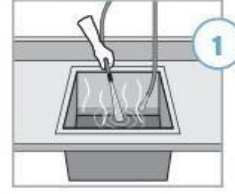
4

Dezenfeksiyon İşlemi

Yüzeye, ürün etiketinde belirtildiği şekilde **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz ve havayla kurumaya bırakınız. Durulamayınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

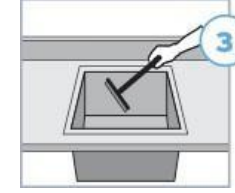
Evyeler



Evyeleri önceden **Usona Power Gel** ile temizleyiniz ve 5 dakika bekletiniz.



Evyelerin iç ve dış kısımlarını, damlalıkları, sıçrama panellerini de temizleyiniz.



Tüm lavaboları boşaltıp durulayınız. Yatay yüzeylerdeki suyu bir çekçek ile uzaklaştırınız.



Ardından eyyenin musluklar dahil tüm yüzeylerine **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. Ürün etiketinde belirtilen süreyle bekletiniz. Havayla kurumaya bırakınız.

Dezenfeksiyon İşlemi

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Kesme Tahtaları / Et Blokları



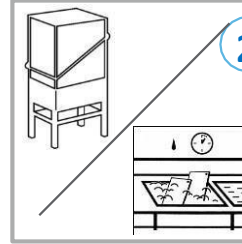
Not:

Ara dezenfeksiyon uygulamalarında, lütfen ürün etiketindeki talimatlar doğrultusunda Dezenfeksiyon Çözeltisi kullanınız.



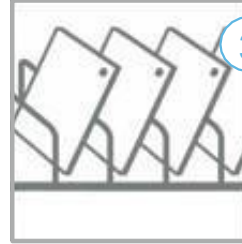
1

Yemek artıklarını ve gevşek pislikleri spatulayla temizleyerek çöpe dökünüz.



2

Bulaşık makinesinden geçiriniz. Bulaşık makinesi yoksa, **Usona Power Gel** ile elde yıkayınız ve 5 dakika çözelti içinde bekletiniz. Ardından **Sirafan** çözeltisi içinde 15 dakika bekletiniz ve temiz suyla durulayınız



3

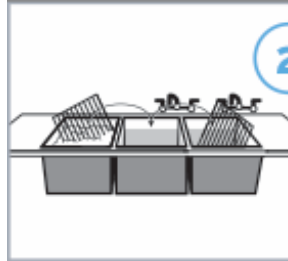
Kesme tahtalarını dik konumda ve aralarında boşluk bırakarak yerleştirip, kendiliğinden kurumaya bırakınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Soğutucu ve Dondurucular



1 Tüm gıda kaplarını alıp, geçici olarak başka bir soğutucuya yerleştiriniz. Rafları ve çıkarılabilen tüm parçalarını çıkarınız. NOT: Dondurucu sıcaklığı, temizlikten önce donma noktasının (0 °C) üstüne çıkarılmalıdır.



2 Çıkardığınız tüm parçaları makinede veya **Usona Power Gel** ile 'elde bulaşık yıkama yönetmi' ile temizleyiniz ve 5 dakika sonra durulayınız.



3 Temizliğe başlamadan önce yapışmış gıda kalıntılarını ovma pedi veya spatül ile uzaklaştırınız. Soğutucu/dondurucunun iç kısmını **Usona Power Gel** çözeltisiyle temizleyiniz. Ardından temiz suyla iyicedurulayınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

Y
üzeye **Sirafan** çözeltisi püskürtünüz ve ürün etiketinde belirtilen süre kadar yüzeyde bekletiniz. Temiz nemli bir bez ile silerek durulayınız. Kapaklarını açık bırakıp, kendiliğinden kurumaya bırakınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

5 Soğutucu/dondurucuyu normal derecesine döndürünüz. Dış kısmını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

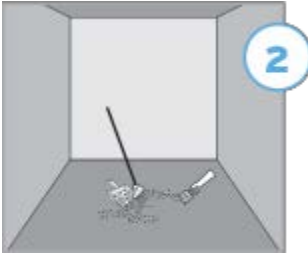
İçine Girilen Soğutucu ve Dondurucular



PERİYODİK  Soğutma fanını kapatınız.

Alandaki tüm paketsiz gıdaları ve gıda ambalajlarını alınız. Zemindeki matları, kapı perdelerini, iç ve dış bölmeleri, tüm raf ünitelerini ve konteynerleri, gıda taşıma arabaları dâhil tüm hareketli ekipmanı dışarı çıkartınız.

NOT: **Freezer Cleaner** dışında bir ürün kullanacaksanız eğer tüm gıdaları başka bir dondurucuya aktarınız ve dondurucu sıcaklığını **0 °C** üstüne çıkarınız.



Döküntüleri uzaklaştırınız. Buz kalıntılarını bir spatül ile kazıyınız.

Not:

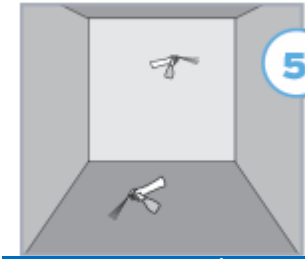
Markanın küresel gıda güvenliği standartlarıyla uyumlu kalabilmek için, süregelen ekipman bakımı ve temizlik gereklilikleri konusunda lütfen kendi **Kurumsal Otel Standartlarınıza** başvurunuz.



Islak zemin levhasını koyunuz. Paspas, sünger veya sprey başlığı kullanarak zemini, duvarları ve rafları **uygun bir temizlik ürünü** ile temizleyiniz.



Yüzeydeki fazla suyu uzaklaştırınız.



Dezenfeksiyon işlemi

Temizlikten sonra , zemin dahil tüm yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz. Ürün etiketinde belirtildiği yüzeylerde bekletiniz. Yüzeydeki fazla suyu temiz bir çekçek ile veya temiz bir bez ile uzaklaştırınız. Yüzeyler kuruyunca, paketsiz gıdaları ve gıda ambalajlarını geri yerleştiriniz ve soğutma fanını çalıştırınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Prosedür

1. Alman Halk Sağlığı Otoritesi, Robert Koch Enstitüsü tarafından yapılan açıklamaya göre; **“COVID-19 virüsüne karşı güvenli olabilmek için bulaşıkları standart bulaşık yıkama işleminin uygulanmasında hiçbir risk bulunmamaktadır.”**
2. Robert Koch Enstitüsü (RKE) şu açıklamayı yapmıştır: **“Hastanelerde, bulaşıklar kapalı araçlarla bulaşıkhaneye taşınarak, her zaman uygulanan standart bulaşık yıkama programı ile bulaşıklar yıkanabilir”** (Almancadan çevrilmiştir).
3. RKE'nin açıklamasına dayanarak, normal temizlik işleminin dışında, kontaminasyon olasılığını en aza indirmek için hem kirli, hem de temizlenmiş sofra takımlarını ayrı taşıma araçlarıyla ve üstü kapalı olarak taşınmasını öneririz.
4. Kirli mutfak eşyaları için kullanılacak taşıma araçları işi bittikten sonra önce uygun bir temizlik ürün ile temizlendikten sonra **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmelidir. Yıkamış malzemeleri taşımak için kullanılacak olanların önceden **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmiş olması gerekir. Taşıma işi tamamlandıktan sonra yine **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilip, durulanmalıdır. Sofra takımları bulaşık alanına getirip götürürken, uygun üstünü kapatınız. Bulaşıkları makineye yerleştirirken tek kullanımlık eldiven takınız.
5. Bulaşık yıkama işleminde, **yıkama sıcaklığının 60 - 65°C aralığında, durulama sıcaklığının da en az 82 °C'ye ulaştığından emin olunuz.**

Hangi araçlara ihtiyacınız var?



Bulaşık Makinesi
Kapalı Hazne

Belirli Temas Noktaları

- ☐ Tabaklar - Kaseler
- ☐ Çatal-Kaşık- Bıçaklar
- ☐ Bardaklar
- ☐ Tencere-tavalar
- ☐ Kesme tablaları
- ☐ Taşıma araçları
- ☐ Benmari gereçleri
- ☐ Mutfak gereçleri

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Son durulamanın 82°C'de yapıldığından emin olmak için tüm yüksek sıcaklıklı bulaşık makinelerini her gün kontrol ediniz..

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Prosedür

1. Bulaşık makinesindeki tank süzgeçlerinin, motor ağzı filtresinin, tank tapalarının, yıkama ve durulama kollarının ve perdelerin doğru bir şekilde yerlerine yerleştirildiğinden emin olunuz.
2. Dozajlama sistemlerine bağlı olan yıkama ve durulama kimyasallarının seviyesini kontrol ediniz. Azalanları, tam bitmelerini beklemeden yenisi ile değiştiriniz.
3. Makineyi çalıştırınız, doldurunuz ve ısınmaya bırakınız.
4. Bulaşık makinesini başlatınız ve içinde bulaşık olmadan en az 3 sepet veya 5 dakika boyunca çalışmasına izin veriniz.
5. Bulaşık yıkarken, yıkama sıcaklığının en az **60 °C**, durulama sıcaklığının da en az **82 °C**'ye ulaştığından emin olunuz.
6. Her zamanki gibi çalışmaya devam ediniz.

Hangi araçlara ihtiyacınız var?



Bulaşık Makinesi
Kapalı Hazne

Kontrol Edilecek Belirli Öğeler

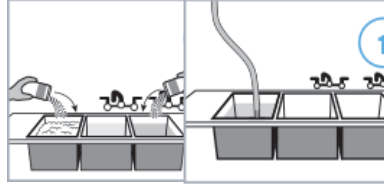
- ☐ Yıkama kolları
- ☐ Durulama kolları
- ☐ Manifoldlar
- ☐ Tank süzgeçleri
- ☐ Tank tapası
- ☐ Motor ağzı filtreleri
- ☐ İç ve dış yüzeyler

COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

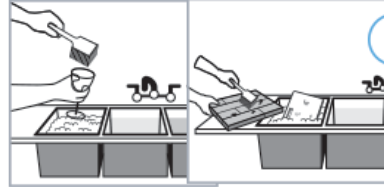
Son durulamanın 82°C'de yapıldığından emin olmak için tüm yüksek sıcaklıklı bulaşık makinelerini her gün kontrol ediniz..

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Elde Bulaşık Yıkama



1 Birinci evye, elde bulaşık yıkama için, ikinci evye durulama için üçüncü evye ise dezenfeksiyon için



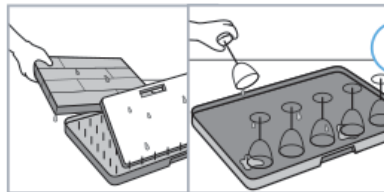
2 Bulaşıkların üzerindeki gıda artıklarını iyice sıyırın ve 35 – 40 °C sıcaklıkta su ile hazırlanan elde bulaşık yıkama solüsyonu içine daldırıp, kirlerin yumuşaması için bekletiniz. Arıdan bir ovma süngeri temizleyiniz.



3 Yıkanan bulaşıkları ikinci evye içinde durulayınız.



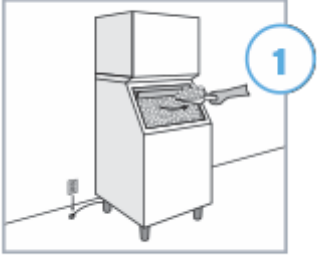
4 Durulanan evyeleri **Mikro Chlor** solüsyonu içine daldırıp, 5 – 7 dakika bekletiniz.



5 Dezenfekte edilen malzemeleri durulamadan temiz bir yerde kurumaya bırakınız. Silmeyin, durulamayın.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Buz Makineleri

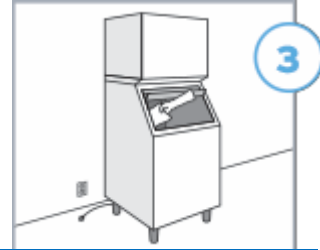


1 Makinenin fişini çekiniz. Tüm buzu alınız ve atınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

2 Ünitenin iç kısmına **Sirafan** çözeltisini püskürtünüz. Buz haznesini, köşelerini, kapaklarını, contalarını, menteşelerini ve mandallarını özellikle ürünün temas etmesini sağlayınız.



Dezenfeksiyon İşlemi

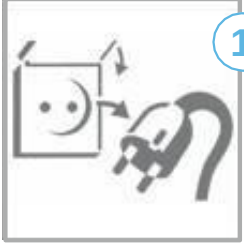
3 Bir ovma süngeri ile yapışmış kirleri temizleyiniz. Ardından bol temiz suyla iyice durulayınız.



4 Dış kısmını da **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Durulamayınız. Makinenin fişini takıp, çalıştırınız.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Mobil Etkinlik Ekipmanı (ör. Hareketli Pişirme Ekipmanı)



1 Gerekli durumlarda, cihazların fişini çıkartınız, içlerinin boş ve soğumuş olmasını sağlayınız.

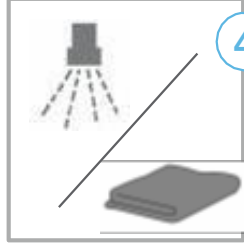


2 Kaba kirleri uzaklaştırınız.



Temizlik İşlemi

3 Tüm yüzeylere **Usona Power Gel** çözeltisi püskürtüp, bir bezle veya ovma süneri ile dezenfekte ediniz. Ayaklar, yan kısımlar ve raf altlarına önem veriniz

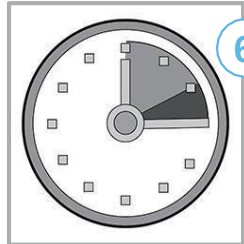


4 Yüzeyleri temiz suyla durulayınız ve silerek kurulayınız.

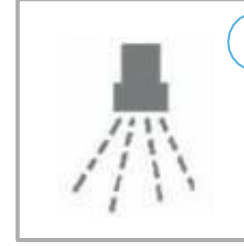


Dezenfekte İşlemi

5 Tüm yüzeyleri ve tutma kollarını **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. püskürtünüz.



6 Ürün etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bekletiniz.



7 Yüzeyleri temiz suyla durulayınız veya temiz bir bez ile kurulayınız.

MİSAFİRE KAPALI ALANLAR

KONU KLARA KAPALI ALANLAR

Her Alan için Ayrıntılı Temizlik Yönergeleri

- ☐ [Ofisler ve Ofis Yüzeyleri ve Ekipmanları](#)
- ☐ [Koridorlar](#)
- ☐ [Asansörler](#)
- ☐ [Depo Alanları](#)
- ☐ [Personel Alanları](#)
- ☐ [Giyinme Odası, Personel Kafeteryası, İbadet Yerleri](#)
- ☐ [Yükleme Alanı](#)
- ☐ [Çamaşırhane](#)
- ☐ [Atölyeler & Bitki Odaları](#)

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Misafire Kapalı Alan Ofisleri



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Gerekiyorsa, dosya dolapları ve kitaplık raflarının tozunu **Sirafan** çözeltisi ile silerek alınız. ☐
- Sert yüzeylerdeki büyük çöpleri uzaklaştırınız. ☐
- Sık temas edilen yüzeylerin tamamını (masalar, sandalyeler, kolçakları, telefonlar, kapı kolları, vb) **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanımdaki ofis cihazlarının ve kırtasiye malzemelerinin elle sık temas edilen bölgelerini **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve çöp torbalarını değiştiriniz. ☐
- Çöp kutusunun dış kısmını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Halıları elektrikli süpürgesi ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Koridorlar



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyiniz. ☐
- Çöp kovalarını boşaltınız ve gerekiyorsa çöp poşetlerini değiştiriniz. ☐
- Çöp kovalarının dış kısımlarını **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözültisi silerek dezenfekte ediniz. (duvarlar, aydınlatma düğmeleri, kapı kolları, vs. için nokta temizlik yapınız). ☐
- Önceden tespit edilen sık temas edilen yüzeyleri (aydınlatma düğmeleri, kapı kolları, vb) **Sirafan** çözültisi ile silerek temizleyip dezenfekte ediniz. ☐
- Elle temas etmeyen diğer sert yüzeyleri uygun bir temizlik ürünü ile silerek temizleyiniz. ☐
- Cam yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Dış yüzeylerini uygun bir temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- Tüm el dezenfeksiyon standlarını kontrol ediniz ve azalan ürünü tamamlayınız. ☐
- Halıları elektrikli süpürgesi ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözültisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanılan telefonları **Sirafan** çözültisi ile silerek temizleyiniz. ☐
- Yangın dolaplarının kapaka kulplarını **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Asansörler



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Sık dokunulan yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. (asansör düğmeleri, cam yüzeyler). ☐
- Ortak kullanılan telefonları **Sirafan** çözeltisi ile silerek temizleyiniz. ☐
- Halıları elektrikli süpürgesi ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐



Temizlik ve dezenfeksiyon önerileri

Koronavirüsü bulaştırmanın en yaygın şekli öksürük, hapşırık ve konuşma esnasında havaya saçılan damlacıklardır. Mobilyalar ve kollar/kulplar gibi yüzeylerin dezenfekte edilmesi, etkili bir enfeksiyon kontrol programının önemli bir parçasıdır. Düzenli ortak temasa maruz kalan yüzeyler sık sık temizlenmeli ve dezenfekte edilmelidir.

KONU KLARA KAPALI ALANLAR

Depo Alanı



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Tüm alanların temizlendiğinden ve dezenfekte edildiğinden emin olunuz.

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

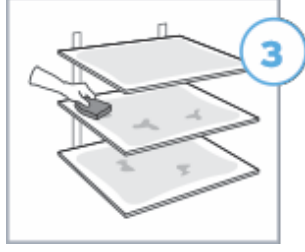
- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Gıda ve gıda ile temas eden malzemelerin muhafaza edildiği depolarda kimyasal bulaşmasını önlemek için ağzı açık malzemeleri güvenli bir alana taşıyınız. ☐
- Yerlerdeki çöpleri temizleyip, çöpe atınız. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi silerek dezenfekte ediniz. (duvarlar, aydınlatma düğmeleri, kapı kolları, raflar, HVAC ve nem alıcı ayar düğmeleri gibi). ☐
- Cam yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Dış yüzey camlarını uygun bir temizlik ürünü ile temizleyiniz. ☐
- Zeminleri önceden **uygun bir temizlik ürünü** ile temizledikten sonra ardından **Sirafan** çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐
- Ortak kullanılan telefonları **Sirafan** çözeltisi ile silerek temizleyiniz. ☐

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Depo Alanı



Rafları boşaltınız ve geçici olarak, trafiği aksatmayacak veya tehlike teşkil etmeyecek temiz, kuru, güvenli bir alanda saklayınız.



Temizleme çözeltisinin kirlere nüfuz etmesine izin veriniz. Kurumuş yiyecek parçacıklarını gevşetmek için çizmeyen bir ovma pedi kullanınız.



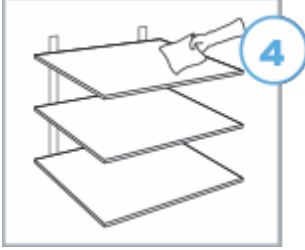
Dezenfeksiyon İşlemi

Yüzeyin ıslak kalması için, güzelce sıkılmış bir bezle **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. Ürünü, etiketinde belirtilen süreyle yüzeyde bırakınız. Havayla kurutunuz. Bezle silmeyiniz veya durulamayınız.



Temizlik İşlemi

Yüzeydeki kirleri temizlemek için **uygun bir temizlik ürünü** kullanın.



Temiz suyla durulayınız ve temiz bir bezle siliniz.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Tüm alanların temizlendiğinden ve dezenfekte edildiğinden emin olunuz.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Personel Alanları



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

1. Eldiven giyerek tezgah üstü, masa ve zemindeki kalıntıları toplayın.
2. Yerlerdeki çöpleri süpürüp, çöpe atınız.
3. Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp torbalarını yenileyiniz.
4. Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.
5. Masaları dezenfekte etmeden önce uygun bir ürünle temizleyiniz.
6. Masa, sandalye, buzdolabı/dolap(kapı kulpları gibi sık temas edilen yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. Sık temas ediken yüzeylere özellikle dikkat edin.
7. Mikrodalga'nın içini ve elle temas edilen fırının içini ve dışını ve kahve
8. Kağıt ürünlerini ve el sabunu / el dezenfektanı dispenserinde eksilen ürünleri tamamlayın ve elle temas edilen yüzeylerini **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz
9. 'Dikkat Islak Zemin' uyarı tabelasını yerleştirdikten sonra zemini önceden uygun bir zemin temizleme ürünü ile paspaslayarak siliniz. Ardından zemini paspas ile durulayınız. Son olarak Sirafan çözeltisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz.
10. Yapılan temizliğin kalitesini kontrol ediniz.



Belirli 'sık temas edilen' yüzeyler

Gıda Teması Olanlar:

Tezgahlar, gıda hazırlık ekipmanları, çatal-kaşık-bıçak, bardak, tabak

Gıda ile Teması Olmayanlar:

Kapı kolları, pencere kolları, masa, sandalye, aydınlatma anahtarı, ortak kullarımdaki telefonlar, bilgisayaraer, kumanda düğmeleri, kilitli kapaklar, musluk, pecte dispenser, el sabunu/el dezenfektanı dispesner basma butonları,çekmece kulpları, ekipman sapları, çalıştırma butonlarıvs.

KONU KLARA KAPALI ALANLAR

Personel Alanları



Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri alınız. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp torbalarını yenileyiniz. ☐
- Çöp tenekelerinin dış kısımlarını **Sirafan** çözültisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Tezgâh üzerindeki eşyaları düzeltiniz ve kahve makinesini /damlatma tepsisini siliniz. ☐
- Ortak kullanımdaki cihazların (ortak telefon, kahve otomatları, içecek dispenserleri, masalar, sandalyeler, aydınlatma anahtarları, vb) elle temas edilen yüzeylerini **Sirafan** çözültisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- El dezenfektanı dispenserlerini kontrol ediniz ve gerekiyorsa doldurunuz. ☐
- Halıları elektrikli süpürgesi ile vakumlayınız. ☐
- Sert zeminleri **Sirafan** çözültisi ile paspaslayarak dezenfekte ediniz. ☐

Belirli temas noktaları

Masalar, gıda hazırlama yüzeyleri, çatal-bıçaklar, soğutucu kapıları, içecek makineleri, mikrodalga kolu, kapı/dolap kolları ve kulpları, ışık ve kumanda düğmeleri, kilitli kapaklar, musluklar, dispenser kolları ve ağızlıkları, ekipman sapları, vs.

KONU KLARA KAPALI ALANLAR

Giyinme Odası, Personel Kafeteryası, İbadet Yerleri



Önerilen sıklık:

- Günde 3 kez
- Temas yüzeylerine yüksek sıklıkta temizlik ve dezenfeksiyon
- Sert yüzey temizliğine özen gösterilmesi
- Toz yayılmasını önlemek için, yerleri ıslak paspasla silinmesi.
- Sıçrama ve buhar oluşumunu önlemek için aşırı sulu yıkama yöntemi ile temizlik yapmaktan kaçınılması
- Personele ait giriş alanlarını temizlenmesi ve dezenfekte edilmesi



Hangi ürünlere ihtiyacınız var?

- Çok Amaçlı Temizleme Ürünleri (Ağır kirli yüzeyleri dezenfeksiyona hazırlamak için ön temizlik amaçlı) ,
- Yüzey Dezenfeksiyon Ürünleri: **Sirafan**, **Sirafan Speed**, **Usona Power Gel**, **Derdevice PP**

Personel Kafeteryası

Personel Dolapları

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

Mal Kabul Alanı



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Tüm alanların temizlenip dezenfekte edildiğinden emin olunuz. Çapraz kontaminasyon riskini ortadan kaldırınız. Çöp Odalarının düzenli temizlenip dezenfekte edilmesini sağlayınız

Kontrol Listesi:

*Eksiksiz kullanım talimatları için ürün etiketlerine bakınız.

- Çalışma alanı uyarı tabelasını yerleştiriniz. ☐
- Yerlerdeki çöpleri alınız. ☐
- Çöp tenekelerini boşaltınız ve gerekiyorsa çöp torbalarını yenileyiniz. ☐
- Çöp kovalarının dış kısımlarını **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Sık temas edilen yüzeyleri ve diğer sert yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐
- Olabildiğince kolileri ambalajları mal kabul alanlarında kolisinden çıkarın. ☐
- Her kullanımdan önce ve sonra gıda termometrelerini **Derdevice PP** ile mendili ile silerek dezenfekte ediniz. ☐
- Yüzeyler kirlendiğinde **Usona Power Gel** ile yüzeyleri yıkayınız ve ardından **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz. ☐



Belirli temas noktaları

Kapı/dolap kolları ve kulpları, ışık ve kumanda düğmeleri, kilitli dolaplar, dispenser kolları ve ağızlıkları, ekipman tutma yerleri, basmalı çalıştırma düğmeleri vs.

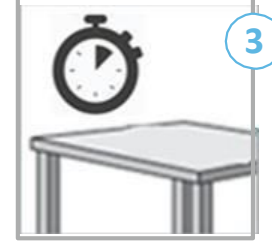
KONU KLARA KAPALI ALANLAR

Mal Kabul Alanı



1

Dezenfekte edilecek olan yüzeydeki kirli önceden uygun bir ürünle temizleyiniz.



3

Etiketinde belirtilen süre kadar yüzeyde bekletiniz.



2

Aydınlatma anahtarları, arabalar, kapı kolları gibi sık dokunulan yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile silerek dezenfekte ediniz.

Dezenfeksiyon işlemi



4

Yüzeyleri siliniz veya havayla kurumaya bırakınız.



COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:

Tüm alanların temizlenip dezenfekte edildiğinden emin olunuz Çapraz kontaminasyon riskini ortadankaldırınız.

Çöp Odalarının düzenli temizlenip dezenfekte edilmesinisağlayınız

ÇAMAŞIRLARIN TOPLANMASI



1

Hizmet verilecek odaya girmeden önce kapıyı çalmayı unutmayınız. Kat arabasını oda dışında bırakınız.



2

Banyoya giriniz, havluları alıp top halinde dürünüz. Kat arabasının çamaşırlık kısmına koyunuz.



3

Lekeli havlular küçük bir çamaşır torbasına koyulmalıdır.



4

Yataktaki çarşaf ve yastık kılıflarını çıkartınız. Kirli çarşafı top halinde dürünüz ve kat arabasının çamaşırlık kısmına koyunuz.



5

Lekeli çarşaf ve yastık kılıfları, kat arabasındaki çamaşır torbasına koyunuz.



6

Kirli ve lekeli çarşafı, ayrılmaları için çamaşırlaneye götürünüz.

ÇAMAŞIRLARIN YIKANMASI



1

Azalan kimyasalları, yenisi ile değiştiriniz. Seviyelerini sık sık kontrol ediniz.



2

Havlular: Makineye tam yükleme yapınız. Tüm yıkama haznesini doldurunuz.

Çarşafklar: Tepede 15-25 cm boşluk bırakacak şekilde doldurunuz. İki yumruk boyu boşluk bırakınız.

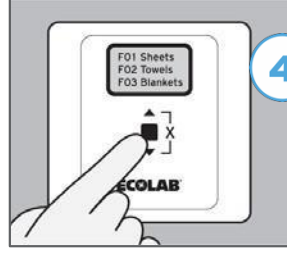


2



3

Doğru yıkama deterjanını bulmak için formül çizelgesine bakınız.



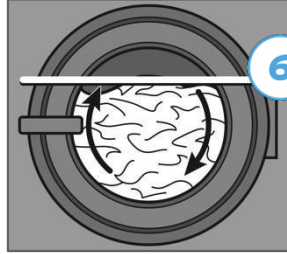
4

Kontrol panelinden (varsa) doğru formülü seçiniz.



5

Makinede doğru formülü seçerek, başlat düğmesine basınız.



6

Doğru şekilde yüklenen çarşafklar, dönüşler arasında saat 10:00 ve 2:00 pozisyonunda görünmelidir.



7

Yıkama bittiğinde, makineyi boşaltmak için temiz çamaşırlara tahsis edilmiş taşıma arabası kullanınız. Çamaşırları vakit kaybetmeden kurutunuz.

Ayrıca unutmayınız...

Kirli ve temiz çarşafklar için farklı taşıma arabaları kullanınız

Çamaşır makinelerine kirli tekstiller yüklendikten sonra kapağı ve çevresini dezenfekte ediniz.

Taşıma arabalarının her yükleme sonrası dezenfekte edilmesi önerilir.

Not:

Bir salgın durumunda, yüz koruması kullanılmalıdır



ÇAMAŞIRHANE KILAVUZU

Prosedür

1. Çamaşırhaneye taşıma işini, üstü uygun şekilde kapatılmış bir taşıma aracı veya çamaşır torbası içinde yapınız. Tekstilleri ayırıştırırken tek kullanımlık eldiven giyiniz ve uygun bir solunum maskesi kullanınız (FFP2).
2. Kirli ve temiz çamaşırların fiziken aynı ortamda bulunabildiği (OPL) hizmetlerinde, kullanılan ekipmanların (makineler, taşıma arabaları) **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmesi gerekir.
3. Temiz çamaşırların yeniden kontamine olmasını engellemek için makinenin kapağı dâhil tüm dış kısmı, kirliler makine doldurulduktan sonra uygun **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmesi gerekir. Kirli tekstilleri taşımada kullanılan araçlar **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte edilmelidir.
4. BPR (Biyosit Ürünler Yönetmeliği) virüs öldürücü uygulamalı işlemler*

Yıkama Aşaması		Zaman	Sıcaklık	Su	Product	Dozaj Miktarı
		Dakika	(°C)	Flot		(ml/l)
1	Ön yıkama	3,0	40	1:4	Silex Emulsion	0,9
					Turbo Break	0,5
2	Ana yıkama	12,0	60	1:4	Ozonit Performance	0,7
3	Boşaltma	1,0				
4	Ara sıkma	1,0	Yavaş - Orta			
7	Durulama	3,0		1:5		
8	Boşaltma	1,0				
7	Son durulama	4,0		1:4	Finale Liquid / Finale	0,5
8	Boşaltma	1,0				
9	Sıkma	8,0				

Belirli Risk Unsurları

- ☐ Oda tekstilleri
- ☐ Enfeksiyon riski taşıyan kişilerin çamaşırları
- ☐ İş giysileri
- ☐ Temizlik amaçlı kullanılan bezler



Eğer oda şüpheli veya kesinleşmiş hasta odası (enfekte odası) ise çamaşırlar mutlaka ayrı bir etiket ile işaretlenerek ve diğer kirli çamaşırlardan ayrı tutularak ve başkaca yüzeylere temas etmeden çamaşırhaneye gönderilmeli ve 'enfekte çamaşır yıkama talimatına' uygun olarak yıkanmalıdır.

Enfekte odalarda suda eriyen çamaşır torbaları kullanılarak çamaşırhanede makine içine girene kadar minimum temas gerçekleştirilmesi gerekir.

*PT2-4 için mevcut BPR rehberine göre 40°C ve üzeri sıcaklıklarda gereken ısıya dirençli referans organizma fare Parvovirüsüdür. Bu virüsün termal ve kimyasal etkilere karşı dayanıklılığı, COVID-19 hastalığından sorumlu olan zarflı virüse kıyasladaha yüksektir. Bu nedenle, fare Parvovirüsü ile EN14476'yı geçen bir ürünün, COVID-19 gibi zarflı virüslere karşı virüs (virüs yok edici) etki göstereceği iddia edilebilir.

KONUKLARA KAPALI ALANLAR

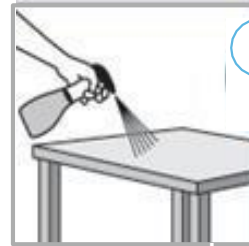
Atölye & Bitki Odaları



1 Dezenfekte edilecek olan, görünür şekilde kirli alanlara ön temizlik yapınız.



3 Yüzeyleri, ürün etiketinde belirtilen süreyle ıslak bırakınız.



2 Tezgâhlar, ortak alet ve ekipman gibi sık dokunulan yüzeyleri **Sirafan** çözeltisi ile dezenfekte ediniz.



4 Yüzeyleri siliniz veya havayla kurumaya bırakınız.

Dezenfeksiyon İşlemi

! COVID-19 Sonrası Otel Operasyonu Yönergeleri:
Tüm alanların, özellikle de ortak kullanılan alet ve ekipmanın temizlenip dezenfekte edildiğinden emin olunuz.

YARDIMCI BİLGİLER



PROFESYONEL YÜZEY VE EKİPMAN HİJYENİ TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ



Sirafan

Ekipman, yüzey ve zemin için dezenfeksiyon ürünü



Sirafan, endüstriyel mutfakların yanı sıra hastane, bakımevi, okul, spa gibi yüksek seviyede hijyen gerektiren işletmelerde su ile temas etmesinde sakınca bulunmayan tüm ekipmanların, yüzeylerin ve zeminlerin dezenfeksiyonunda güvenle kullanılır. Bakterisid ve fungusid etkinliği T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından onaylı, biyosidal kapsamında ruhsatlandırılmış bir ürün olan **Sirafan**, uygulandığı yüzeyde korozyona neden olmaz ve kolay durulanır. İçerdiği temizlik maddeleri sayesinde hem temizliğin, hem de dezenfeksiyonun tek bir uygulama ile aynı anda elde edilmesine imkan sağlar. Manuel veya otomatik dozaj sistemleri ile kullanılabilir.

Uygulama alanı: Su ile temas etmesinde sakınca bulunmayan, tüm yıkanabilir yüzeyleri, zeminleri ve ekipmanların temizlik ve dezenfeksiyonunda kullanılır.

- **Temiz** - Tek uygulama ile hem temizler, hem de dezenfekte eder.
- **Güvenli** - Gıda, insan ve çevre için toksik madde içermez, kolay durulanır, yüzeylerde aşınmaya neden olmaz.
- **Verimli** - Minimum kullanım miktarıyla bile maksimum seviyede hijyen sağlar.

PROFESYONEL YÜZEY VE EKİPMAN HİJYENİ
TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ



Kitchen Pro Des TEMİZLİK & DEZENFEKSİYON ÜRÜNÜ



Kitchen Pro Des, yüksek düzeyde performansa sahip, konsantre temizlik ve dezenfeksiyon ürünüdür. **Kitchen Pro Des**, gıda hazırlama alanındaki su ile temasında sakıncası olmayan ekipmanların ve yüzeylerin dezenfeksiyonunda güvenle kullanılabilir. İçeriğinde bulunan temizlik maddeleri sayesinde hafif kirli yüzeylerde ön temizlik yapılması ihtiyacını ortadan kaldırarak zaman ve maliyet tasarrufu sağlar, operasyonan hız kazandırır.

Kitchen Pro Des, 100 ml / 10L (% 1) dozaj miktarı ve 5 dakika temas süresinde EN 1276 ve EN 13697 normlarına göre bakterisidal etki gösterir. 100 ml /10 L (% 1) dozaj miktarı ve 15 dakikalık temas süresinde ise EN 1650 ve EN 13697 normlarına göre fungusidal etki gösterir.

- **Temiz** - **Kitchen Pro Des** aynı anda temizler ve dezenfekte eder.
- **Güvenli** - Geniş spektrumlu formülasyonu ile yüksek seviyede antimikrobiyal koruma sağlar.
- **Verimli** - Otomatik dozaj sistemi ile seyreltilen **Kitchen Pro Des** kullanımda tasarruf sağlar.

PROFESYONEL YÜZEY VE EKİPMAN HİJYENİ TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ

ECOLAB®



Sirafan Speed

Durulama gerektirmeyen yüzey dezenfektanı

Sirafan Speed, hızlı etki gösteren, kullanıma hazır, durulama gerektirmeyen, alkol bazlı yüzey ve ekipman dezenfeksiyon ürünüdür. Bakterisid, fungusid ve virüs id etkinliği T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından onaylı, biyosidal kapsamında ruhsatlandırılmış bir ürün olan **Sirafan Speed**, gıda üretimi yapan işletmelerin yanı sıra, hastane gibi sağlık hizmeti veren veya yüksek seviyede hijyene ihtiyacı duyan tüm işletmelerde güvenle kullanabilecek hızlı etki gösteren yüzey ve ekipman dezenfektanıdır.

Uygulama alanı: Gıda hazırlama yüzeyleri, mutfak ekipmanları ve gereçlerinin yanı sıra, yüksek seviyede hijyenik olması istenen yüzey ve ekipmanlar ile kapı kolları, elektrik düğmeleri gibi elle sıklıkla temas edilen yüzeylerin hijyenini sağlamak için kullanılır.

- **Temiz** - İz bırakmadan, yüzeyde hijyen sağlar.
- **Güvenli** - Çapraz kontaminasyonu önlemek, gıda güvenliğini arttırmak ve yüksek seviyede hijyen elde etmek için idealdir.
- **Verimli** - Sprey balıklık özel ambalajı ile kullanımda ekonomi sağlar. Durulama gerektirmez.

DERDEVICE PP

HIZLI ETKİLİ DEZENFEKTAN MENDİL

Daldırma yöntemiyle dezenfeksiyonu yapılamayan ve invaziv olmayan tıbbi cihaz ve medikal aletlerin hızlı dezenfeksiyonu için mendil.



PROFESYONEL YÜZEY VE EKİPMAN HİJYENİ TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ



Usona Power Gel

Çok amaçlı genel temizlik ve dezenfeksiyon ürünü



Usona Power Gel, klor bazlı genel temizlik ve dezenfeksiyon ürünüdür. Bakterisid ve fungusid etkinliği T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından onaylı, biyosidal kapsamında ruhsatlandırılmış bir ürün olan **Usona Power Gel**, içerdiği temizlik maddeleri sayesinde hem temizliğin, hem de dezenfeksiyonun tek bir uygulama ile aynı anda elde edilmesine imkan sağlar. İnatçı kir ve lekelerle karşı etkilidir. Uygulandığı ortamda kendine has bir temizlik kokusu bırakır. Gıda üretim alanları, genel alanlar, tuvalet, banyo, lavabo gibi saniter alanlar ile çamaşırhane ve bulaşıkhane gibi çok çeşitli alanlarda kullanılabilir.

Uygulama alanı: Mutfaklar, ofisler, banyo, tuvalet, lavabo gibi saniter alanlar ile suyla temasında sakınca olmayan, alkaliteye dayanıklı ve renk bozunma riski olmayan tüm sert yüzeylerde ve zeminlerde güvenle kullanılır. Yardımcı yıkama maddesi ve leke çözücü olarak bulaşık ve çamaşır yıkamada da kullanılır.

- **Temiz** - Tek uygulama ile temizler, hem de hijyen sağlar.
- **Güvenli** - İçeriğindeki klorun etkisiyle hijyen sağlar.
- **Verimli** - Çeşitli uygulamalar için çok amaçlı kullanım mümkündür.

DERDEVICE PLUS Y

KONSANTRE YER YÜZEY DEZENFEKTANI

Hastanelerdeki tüm yatay ve dikey yüzeylerin, taban alanı ve duvarların temizlik ve dezenfeksiyonu için konsantre deterjan dezenfektan



ECOLAB®



Manodes

Hijyenik etkili el losyonu

Manodes, el hijyeninde hızlı ve uzun süreli koruma sağlayan alkol bazlı el temizleme ürünüdür. Boya ve parfüm içermez. Tahriş edici veya allerjen potansiyel taşımayan hammaddeler içerdiğinden cilt uyumluluğu açısından uygun özelliklere sahiptir. Sık kullanımda bile cildi tahriş etmez. Su gerektirmez. **Manodes**, eller sabun ile yıkandıktan sonra uygulanmalıdır.

Uygulama alanı: Gıda üretimi yapan veya hastane gibi sağlık hizmeti veren kuruluşlarda, personelin el hijyenini sağlamak için kullanılır.

- **Temiz** - Alkol bazlı Manodes hızlı etki göstererek ellerde kısa sürede hijyen sağlar.
- **Güvenli** - El hijyeninde hızlı ve uzun süreli koruma sağlar.
- **Verimli** - Dispenser ile kullanıldığından kontrollü dozaj sağlanır.

DERHAND PLUS

ALKOL BAZLI EL DEZENFEKTAN

Hijyenik ve cerrahi el antisepsisi gerekli tüm alanlarda (yoğun bakım üniteleri, klinikler, muayenehaneler, dental alanlar vb.) ellerin ovalama yöntemiyle antisepsisinde



PROFESYONEL EL HİJYENİ
TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ

ECOLAB®



Manipur

Antibakteriyel sıvı el sabunu

Manipur, antibakteriyel sıvı el sabunudur. Bakterisid ve fungusid etkinliği T.C. Sağlık Bakanlığı tarafından onaylı, biyosidal kapsamında ruhsatlandırılmış bir ürün olan **Manipur**, tüm kurumsal ve endüstriyel alanlarda çalışan personelin el hijyeni için uygundur. Mükemmel temizleme etkisinin yanında, içerdiği antibakteriyel maddeler sayesinde ellerde tam bir hijyen sağlar. Etkisini uzun süre korur, cildi tahriş etmez.

Uygulama alanı: Gıda üretimi yapan veya hastane gibi sağlık hizmeti veren kuruluşlarda personelin el hijyenini sağlamak için kullanılır.

- Temiz** - Elleri temizlerken, aynı zamanda hijyenini de sağlar.
- Güvenli** - Geniş spektrumlu antibakteriyel etkinliğe sahip olup, etkisini kısa sürede gösterir.
- Verimli** - Sıvı sabun dispenseri ile kullanıldığında tüketim kontrollü ve ekonomi sağlanır.

**PROFESYONEL GIDA HİJYENİ
TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ**



Mikro Chlor

SEBZE VE MEYVELER İÇİN HİJYENİK DURULAMA ÜRÜNÜ



Mikro Chlor, çiğ yenen sebze ve meyvelerin yanısıra gıda ile temas eden mutfak ekipmanlarının hijyenik temizliği için kullanılır. Sebze ve meyvelerde bulunan ve insan sağlığı için tehlikeli mikroorganizmaları yok eder. Yiyeceklerin tadını ve kokusunu bozmaz. 100 gramlık poşet ambalajı doğru dozajlamayı sağlar, ürünün israf olmasını önler. Soğuk suda etkili olup, sebze yıkama makineleri için uygundur. Elde yıkanan bulaşıkların hijyenini sağlamak amacıyla da kullanılabilir.

Uygulama alanı: Çiğ yenen sebze ve meyvelerin yanısıra gıda ile temas eden mutfak ekipmanlarının hijyenik temizliği için kullanılır.

- Temiz** - Gıdaların tadını bozmadan hijyenik olarak temizler.
- Güvenli** - İnsan sağlığı için tehlikeli mikroorganizmaları yok ederek gıda güvenliği sağlar.
- Verimli** - 100 gramlık poşet ambalaj doğru miktarda dozaj sağlar, israfı önler.

PROFESYONEL TEKSTİL HİJYENİ TEMİZ - GÜVENLİ - VERİMLİ

ECOLAB®



Ozonit Performance Oksijen nazlı ağartıcı ve dezenfektan

Ozonit Permonce, yüksek konsantre ağartma ürünü ve tekstil dezenfeksiyon ürünüdür. Robert Koch Enstitüsüne göre Ozonit Performance, 50°C, 60°C ve 70°C'lık sıcaklıklarda kemotermal dezenfeksiyon amaçlı olarak güvenle kullanılabilir.

PERformance konseptinde Silex Emulsion ile birlikte yıkama prosesinde kullanıldığında enerji tüketimini düşürerek tasarruf sağlar. Yıkabilen ve ağartılabilinen tüm tekstillerde güvenle kullanılır. Yıpranmaya neden olmadan ağartma yapacağı için tekstile zarar vermez, değerini korur. Ekolojik sertifikaya sahip olan Ozonit Performance gerçek bir çevre dostu üründür.

- **Temiz** - Lekesiz tekstiller ve artan müşteri memnuniyeti.
- **Güvenli** - Otomatik dozaj sistemi ile kullanımı sayesinde güvenli çalışma ortamı
- **Verimli** - Maksimum hijyen, en düşük enerji maliyeti ile

ECOLAB İLETİŞİM BİLGİLERİ

Türkiye



Alper TÜREK
Kurumsal Hijyen Direktörü
Tel: 0530 325 86 23
e-mail: alper.turek@ecolab.com



Yasemin YILDIRIM KARACA
Konaklama Sektörü Müdürü
Tel: 0533 282 50 11
e-mail: yasemin.karaca@ecolab.com



Selim NOYAN
Akdeniz & Ege Bölgeler Müdürü
Tel: 0533 273 39 57
e-mail: selim.noyan@ecolab.com



Taner MERAL
İç Anadolu Bölge Müdürü
Tel: 0533 742 85 57
e-mail: taner.meral@ecolab.com



Yavuz TAŞDEMİR
Marmara Bölge Müdürü
Tel: 0533 282 50 09
e-mail: yavuz.tasdemir@ecolab.com



Tuncay KOBAL
Ege Bölge Müdürü
Tel: 0549 748 25 81
e-mail: tuncay.kobal@ecolab.com

